

---

[www.trust.com](http://www.trust.com)

---

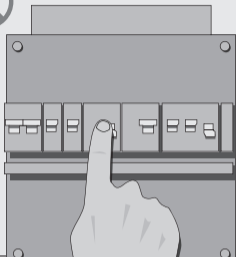
**USER MANUAL  
MULTI LANGUAGE**



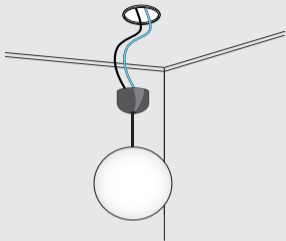
Item 71147 Version 1.0  
Visit [www.trust.com](http://www.trust.com)  
for the latest instructions

**ACM-2300H BUILT-IN SWITCH**

1



2



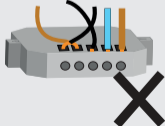
3



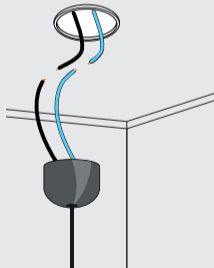
3A

5mm

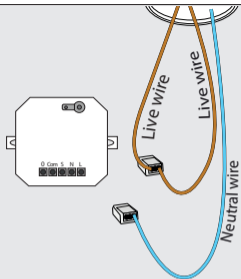
3B



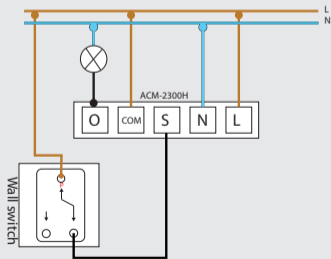
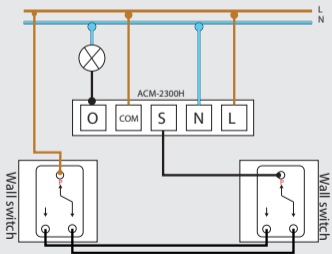
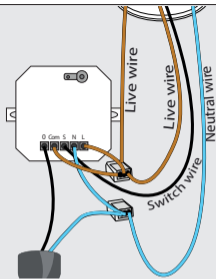
4



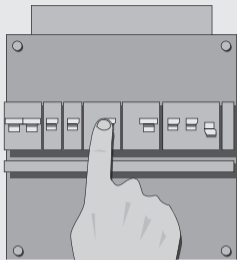
5



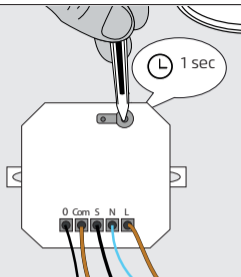
6



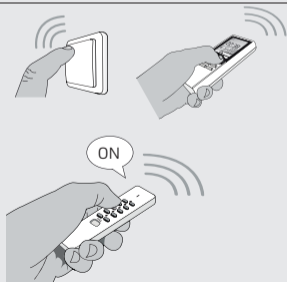
7



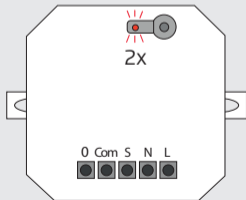
8.1



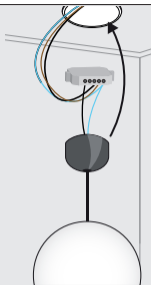
8.2



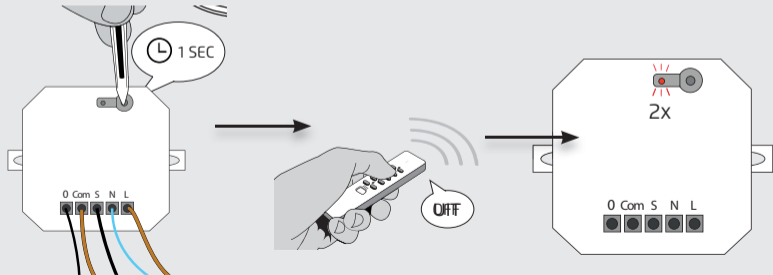
8.3

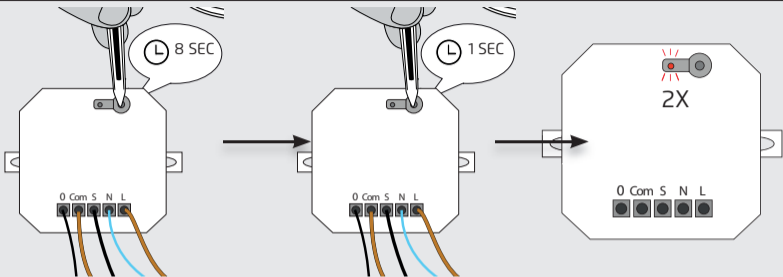


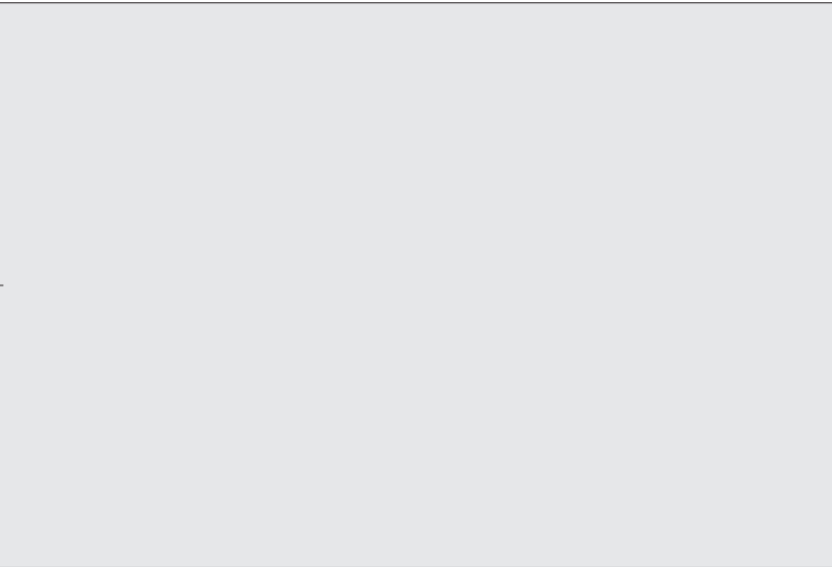
9



10









### 1. Disable mains power

Always turn OFF the mains power (In the meter closet) before you begin the installation or removal of this product. The ACM-2300H can be used for either two wall switches connected with one lamp (stairwell/hotel circuit) or for one single wall switch connected to one lamp.

### 2. Loosen ceiling lights

Remove the existing lighting/equipment from the ceiling, leaving the wires connected to the lighting. Lighting/equipment may not exceed the maximum of 2300 watts. If there is no live wire present, it must be pulled. Consult an electrician if in doubt.

### 3. Warning for stripping wires

**3A.** Make sure the wires are stripped for 5mm.

**3B.** When connecting the wires to the ACM-2300H make sure the stripped wires are pressed firmly in the module, no exposed wires are visible and the wires cannot touch each other. This can cause a short circuit.

### 4. Disconnect the switch wire and neutral wire

To install the ACM-2300H disconnect the switch wire and neutral wire of the lamp. (Disconnect from terminal block or cut the wires if necessary) Consult an electrician if in doubt about wire colours.

### 5. Connect the live wire and the neutral wire to a terminal block

- Connect the live wire from the ceiling box to a terminal block. Connect the other end of the live wire also back into the same terminal block.
- Connect the neutral wire from the ceiling box to a different terminal block. Make sure other Trust Smart Home receivers are placed at least 50 cm from the ACM-2300H to prevent interference.

### 6. Connect the switch wire and neutral wire of the lamp to the terminal block

- Connect the (black) switch wire from the ceiling box to the [S] contact.
- Connect the (blue) neutral wire from the lamp to the terminal block of the neutral wire. Connect a new wire from the neutral terminal block on to the [N] contact.
- Connect the switch wire from the lamp on to the [O] contact.

- (d) Connect two new live wires from the live wire terminal block to the [L] and [COM] contact.
- (e) Tighten the terminal screws of the ACM-2300H.

This is the technical installation schematic of the ACM-2300H with two wall-switches (hotel/stairwell circuit).

This is the technical installation schematic of the ACM-2300H with one wall-switch.

## 7. Enable mains power

Switch the mains power ON before proceeding with the installation.



Make sure no stripped parts of wires are touched after this step.  
The LED indicator on the receiver will be lit for a few seconds when voltage is applied.

## 8.1 Activate pairing mode

Press for about 1 second (with a pointed object) on the Connect button to activate the pairing mode. The pairing mode will be active for 15 seconds and the LED indicator on the receiver will flash slowly.

## 8.2 Send an ON signal

While the LED indicator flashes, press the ON button on a Trust Smart Home transmitter to pair the transmitter to the ACM-2300H. (Or activate a Trust Smart Home sensor).

## 8.3 Pairing confirmation

The LED on the module will blink 2x in order to confirm that the code is stored. The receiver can store up to 6 different transmitter codes in its memory per channel. The memory is retained when the receiver is installed elsewhere or when there is a power failure.

## 9. Placing the receiver

Place the receiver in the ceiling box. Mount the lights back in place or use a cover.

Make sure that you can always reach the receiver, for example, to reset it, or to register a new transmitter.



Make sure no stripped parts of wires touch each other.

## 10. Wireless control

Send with the transmitter an ON signal to turn the light on wirelessly.

Send with the transmitter an OFF signal to turn the light off wirelessly.

Consult the manual of the transmitter for more information.

**The existing wall switches which are used to control the connected lighting can still be used.**

### Deleting a single transmitter code

(a) Press for about 1 second on the Connect button. The 'pairing mode' will be active for 15 seconds and the LED indicator on the receiver will flash slowly.

(b) Send while the 'pairing mode' is active with the connected Trust Smart Home transmitter an OFF signal. If necessary, consult the instruction manual of the transmitter.

(c) The LED on the module will flash 2x to confirm that the code has been removed.

Repeat this procedure to delete several transmitters from the receiver.

### Erase entire memory

(a) Press the Connect button for about 8 seconds until the LED indicator flashes quickly.

(b) When the LED indicator flashes rapidly, press the Connect button again for 1 second to confirm that you want to completely erase the memory.

(c) The LED on the module flashes 2x to confirm that the memory has been erased.



## 1. Netzspannung abschalten

Schalten Sie immer die Netzspannung AUS (Sicherung im Sicherungskasten), bevor Sie dieses Produkt installieren oder deinstallieren. Der ACM-2300H kann entweder für zwei Wandschalter verwendet werden, die mit einer Leuchte verbunden sind (Treppen-/Hotelschaltung) oder für einen einzelnen Wandschalter, der mit einer Leuchte verbunden ist.

## 2. Deckenleuchten lösen

Nehmen Sie die vorhandene Leuchte von der Decke ab, ohne die Kabelverbindungen der Leuchte zu trennen.

Die Leuchte darf nicht mehr als 2300 Watt verbrauchen. Ist kein stromführendes Kabel vorhanden, muss es verlegt werden. Arbeiten an elektrischen Anlagen dürfen nur von qualifizierten Elektrikern durchgeführt werden.

## 3. Hinweis zum Abisolieren von Kabeln

**3A.** Kabel auf einer Länge von 5 mm abisolieren.

**3B.** Beim Anschließen der Kabel an den ACM-2300H die abisolierten Kabel fest ins Modul drücken. Es darf kein blankes Kabel mehr sichtbar sein. Die abisolierten Kabelenden dürfen sich nicht untereinander berühren. Bei Nichtbeachtung kann es zu einem Kurzschluss kommen.

## 4. Schalterkabel und Neutralleiter trennen

Trennen Sie zur Installation des ACM-2300H das Schalterkabel und den Neutralleiter der Leuchte. (Kabel von der Klemmenleiste trennen oder bei Bedarf abschneiden.) Arbeiten an elektrischen Anlagen dürfen nur von qualifizierten Elektrikern durchgeführt werden.

## 5. Stromführendes Kabel und Neutralleiter an Klemmenleiste anschließen

- Verbinden Sie das stromführende Kabel der Deckendose mit einer Klemmenleiste.  
Verbinden Sie das andere Ende des stromführenden Kabels mit der gleichen Klemmenleiste.
- Verbinden Sie den Neutralleiter der Deckendose mit einer anderen Klemmenleiste. Stellen Sie sicher, dass die Trust Smart Home-Empfänger mindestens 50 cm vom ACM-2300H entfernt angeordnet werden, um Funkstörungen zu vermeiden.

## 6. Schalterkabel und Neutralleiter der Leuchte mit der Klemmenleiste verbinden

- Verbinden Sie das (schwarze) Schalterkabel der Deckendose mit dem [S]-Kontakt.
- Verbinden Sie den (blauen) Neutralleiter der Leuchte mit der Neutralleiter-Klemmenleiste.  
Verbinden Sie ein neues Kabel von der Neutralleiter-Klemmenleiste mit dem [N]-Kontakt.
- Verbinden Sie das Schalterkabel der Leuchte mit dem [O]-Kontakt.
- Verbinden Sie zwei neue stromführende Kabel von der Klemmenleiste der stromführenden Kabel mit den Kontakten [L] und [COM].
- Ziehen Sie die Schrauben der Klemmenleisten des ACM-2300H fest.

Schaltbild des ACM-2300H mit zwei Wandschaltern (Treppen-/Hotelschaltung).

Schaltbild des ACM-2300H mit einem Wandschalter.

## 7. Netzspannung einschalten

Schalten Sie die Netzspannung EIN, bevor Sie die nächsten Schritte bearbeiten.



Nach dem Einschalten der Netzspannung keine blanken Kabel berühren!  
Nach dem Einschalten der Spannung leuchtet die LED-Anzeige am Sender für wenige Sekunden.

### 8.1 Kopplungsmodus aktivieren

Drücken Sie die Verbindungstaste (mit einem spitzen Gegenstand) ca. 1 Sekunde lang, um den Kopplungsmodus zu aktivieren. Der Kopplungsmodus bleibt 15 Sekunden lang aktiviert und die LED-Anzeige am Empfänger blinkt langsam.

### 8.2 EIN-Signal senden

Während die LED-Anzeige blinkt, drücken Sie an einem Trust Smart Home-Sender die Taste „ON“ (EIN), um den Sender mit dem ACM-2300H zu koppeln. (Oder aktivieren Sie einen Trust Smart Home-Sensor.)

### 8.3 Bestätigung Kopplung

Die Bestätigung für das Speichern des Codes erfolgt durch zweimaliges Blinken der LED am Modul. Pro Kanal kann der Empfänger bis zu 6 verschiedene Sendercodes speichern. Der Speicherinhalt bleibt auch bei Stromausfall oder beim Transport an einen anderen Ort erhalten.

### 9. Empfänger positionieren

Setzen Sie den Empfänger in die Deckdose. Montieren Sie die Leuchten wieder an den vorgesehenen Positionen oder verwenden Sie eine Abdeckung. Stellen Sie sicher, dass Sie jederzeit Zugang zum Empfänger haben, zum Beispiel um ihn zurückzusetzen oder um einen anderen Sender zu registrieren.



Darauf achten, dass sich keine blanken Kabel berühren!

### 10. Funkfernbedienung

Zum Einschalten der Leuchte senden Sie mit dem Sender ein Einschaltsignal („ON“).  
Zum Ausschalten der Leuchte senden Sie mit dem Sender ein Ausschaltsignal („OFF“).  
Weitere Informationen finden Sie im Handbuch des Senders.

**Die vorhandenen Wandschalter zum Schalten der angeschlossenen Beleuchtung bleiben nutzbar.**

#### Einen einzelnen Sendercode löschen

- Drücken Sie die Verbindungstaste ca. 1 Sekunde lang. Der Kopplungsmodus bleibt 15 Sekunden lang aktiviert und die LED-Anzeige am Empfänger blinkt langsam.
- Senden Sie bei aktiviertem Kopplungsmodus mit dem angeschlossenen Trust Smart Home-Sender ein Ausschaltsignal („OFF“). Weitere Informationen finden Sie im Handbuch des Senders.
- Die Bestätigung für das Löschen des Codes erfolgt durch zweimaliges Blinken der LED am Modul.

Wiederholen Sie diese Schritte, um mehrere Sender aus dem Empfänger zu löschen.

**Löschen des gesamten Speichers**

- (a) Halten Sie die Verbindungstaste ca. 8 Sekunden gedrückt, bis die LED-Anzeige schnell blinkt.
- (b) Während die LED-Anzeige blinkt, drücken Sie noch einmal 1 Sekunde lang die Verbindungstaste, um das Löschen des gesamten Speicherinhalts zu bestätigen.
- (c) Die Bestätigung für das Löschen des Speichers erfolgt durch zweimaliges Blinken der LED am Modul.



### 1. Coupure de l'alimentation principale

Coupez toujours l'alimentation électrique (dans le coffret du compteur) avant d'installer ou de désinstaller ce produit. Il est possible d'utiliser l'ACM-2300H avec deux interrupteurs muraux raccordés à un luminaire (circuit va-et-vient de cage d'escalier, de couloir d'hôtel) ou avec un interrupteur mural raccordé à un luminaire.

### 2. Désinstallation des plafonniers

Retirez le luminaire/équipement existant du plafond, en laissant les fils branchés à l'éclairage. Le luminaire/équipement ne doit pas dépasser un maximum de 2 300 W. En l'absence de câble d'alimentation, vous devez en tirer un. En cas de doute, demandez l'avis d'un électricien.

### 3. Avertissement pour la mise à nu des fils

**3A.** Veillez à ce que l'extrémité des fils soit dénudée sur 5 mm.

**3B.** Lors du raccordement des fils au ACM-2300H, veillez à presser fermement les fils dénudés dans le module. Aucun fil dénudé ne doit être visible et les fils ne doivent pas se toucher. Cela pourrait causer un court-circuit.

### 4. Branchement du fil de commutation et du fil neutre

Pour installer l'ACM-2300H, débranchez le fil de commutation et le fil neutre du luminaire. Débranchez-les du domino ou coupez-les, si nécessaire. En cas de doute sur la couleur des fils, demandez l'avis d'un électricien.

### 5. Branchement du fil de commutation et du fil neutre à un domino

- Branchez le fil de commutation du boîtier du plafond à un domino. Branchez l'autre extrémité du fil d'alimentation également dans le même domino.
- Branchez le fil neutre du boîtier du plafond à un domino différent. Veillez à ce que les autres récepteurs Trust Smart Home soient placés à au moins 50 cm de l'ACM-2300H pour éviter les interférences.

## 6. Branchement du fil de commutation et du fil neutre du luminaire au domino

- Branchez le fil (noir) de commutation du boîtier du plafond au contact [S].
- Branchez le fil bleu (neutre) du luminaire au domino du fil neutre. Branchez un nouveau fil depuis le domino du neutre au contact [N].
- Branchez le fil de commutation partant du luminaire au contact [O].
- Branchez deux nouveaux fils d'alimentation depuis le domino du fil d'alimentation aux contacts [L] et [COM].
- Serrez les vis des bornes de l'ACM-2300H.

Voici le schéma de l'installation technique de l'ACM-2300H avec deux interrupteurs muraux (circuit va-et-vient de couloir d'hôtel ou de cage d'escalier).

Voici le schéma de l'installation technique de l'ACM-2300H avec un seul interrupteur mural.

## 7. Activation de l'alimentation principale

Rétablissez le courant avant de poursuivre l'installation.



⚠ Veillez à ne plus toucher de fil dénudé à partir de cette étape.

Le voyant indicateur situé sur le récepteur s'allume durant quelques secondes quand la tension est rétablie.

### 8.1 Activation du mode de synchronisation

Pressez pendant une seconde (avec un objet pointu) le bouton Connect [Connexion] pour activer le mode synchronisation. Le mode de synchronisation est alors actif pendant 15 secondes et le voyant indicateur situé sur le récepteur clignote lentement.

### 8.2 Envoi d'un signal d'activation

Pendant que le voyant indicateur clignote, pressez le bouton ON d'un émetteur Trust Smart Home pour synchroniser celui-ci avec l'ACM-2300H. (Ou activez un capteur Trust Smart Home).

### 8.3 Confirmation de la synchronisation

Le voyant situé sur le module clignotera deux fois pour confirmer l'enregistrement du code. Le récepteur peut stocker en mémoire jusqu'à 6 codes d'émetteur différents par canal. Ces informations restent en mémoire quand le récepteur est installé ailleurs ou en cas de panne de secteur.

### 9. Mise en place du récepteur

Placez le récepteur dans le boîtier du plafond. Remettez en place les luminaires ou utilisez une protection.

Veillez à toujours avoir accès au récepteur, par exemple, pour le réinitialiser ou pour le synchroniser avec un nouvel émetteur.

 Veillez à ce qu'aucune partie de fil dénudé ne puisse en toucher une autre.

### 10. Commande sans fil

Depuis l'émetteur, envoyez un signal d'activation pour allumer le luminaire sans fil.

Depuis l'émetteur, envoyez un signal de désactivation pour éteindre le luminaire sans fil.

Consultez le mode d'emploi de l'émetteur pour plus d'informations.

**Il est toujours possible d'utiliser les interrupteurs muraux existants qui servaient à commander le luminaire raccordé.**

### Suppression du code sur un émetteur simple

- Pressez le bouton Connect [Connexion] pendant une seconde. Le mode de synchronisation est alors actif pendant 15 secondes et le voyant indicateur situé sur le récepteur clignote lentement.
- Pendant que le mode de synchronisation est actif, envoyez un signal de désactivation depuis l'émetteur Trust Smart Home connecté. Si nécessaire, consultez le mode d'emploi de l'émetteur.
- Le voyant situé sur le module clignotera deux fois pour confirmer la suppression du code.

Répétez cette procédure pour supprimer la connexion avec plusieurs émetteurs depuis le récepteur.

**Effacement de toute la mémoire**

- (a) Pressez le bouton Connect [Connexion] pendant environ 8 secondes jusqu'à ce que le voyant commence à clignoter rapidement.
- (b) Pendant que le voyant clignote rapidement, pressez de nouveau le bouton Connect [Connexion] pendant 1 seconde pour confirmer votre intention d'effacer toute la mémoire.
- (c) Le voyant situé sur le module clignotera deux fois pour confirmer l'effacement de la mémoire.

## 1. Stroom uitschakelen

Schakel altijd de netstroom UIT (in de meterkast) voordat u dit product installeert of verwijdert. De ACM-2300H kan worden gebruikt met één wandschakelaar per lamp of met twee wandschakelaars die aan één lamp zijn gekoppeld (hotelschakeling).

## 2. Plafondlampen losdraaien

Verwijder de bestaande verlichting/apparatuur van het plafond en laat hierbij de draden vast aan de verlichting.

De verlichting/apparatuur mag niet meer dan 2300 W zijn. Als er geen fasedraad is, moet u deze bijtrekken. Neem bij twijfel contact op met een elektricien.

## 3. Waarschuwing voor draden strippen

**3A.** Zorg ervoor dat de draden 5 mm zijn gestript.

**3B.** Zorg er bij het aansluiten van de draden op de ACM-2300H voor dat de gestripte draden stevig in de module zijn gedrukt, dat er geen draden bloot liggen en dat de draden elkaar niet kunnen raken. Dit kan kortsluiting veroorzaken.

## 4. De schakeldraad en nuldraad losmaken

Maak de schakeldraad en nuldraad van de lamp los om de ACM-2300H te installeren. Maak ze los van het klemmenblok of knip zo nodig de draden door. Neem contact op met een elektricien als u vragen hebt over de draadkleuren.

## 5. De fasedraad en de nuldraad aansluiten op een klemmenblok

- Sluit de fasedraad van de plafonddoos op een klemmenblok aan. Sluit het andere uiteinde van de fasedraad ook terug aan op hetzelfde klemmenblok.
- Sluit de nuldraad van de plafonddoos op een ander klemmenblok aan. Zorg ervoor dat andere Trust Smart Home-ontvangers minstens 50 cm van de ACM-2300H zijn geplaatst om interferentie te voorkomen.

## 6. De schakeldraad en nuldraad van de lamp op het klemmenblok aansluiten

- Sluit de (zwarte) schakeldraad van de plafonddoos op het [S]-contact aan.
- Sluit de (blauwe) nuldraad van de lamp op het klemmenblok van de nuldraad aan. Sluit een nieuwe draad van het neutrale klemmenblok op het [N]-contact aan.
- Sluit de schakeldraad van de lamp op het [O]-contact aan.
- Sluit twee nieuwe fase draden van het klemmenblok van de fase draad op het [L]- en [COM]-contact aan.
- Draai de klemschroeven van de ACM-2300H aan.

Dit is het technische installatieschema van de ACM-2300H met twee wandschakelaars (hotelschakeling).

Dit is het technische installatieschema van de ACM-2300H met één wandschakelaar.

## 7. Stroom inschakelen

Schakel de netstroom IN voordat u verder gaat met de installatie.



Raak na deze stap geen gestripte delen van draden meer aan.

De led-indicator op de ontvanger brandt enkele seconden als er spanning wordt ingeschakeld.

### 8.1 Koppelmodus activeren

Druk ongeveer 1 seconde met een puntig object op de verbindingsknop om de koppelmodus te activeren. De koppelmodus is 15 seconden actief en de led-indicator op de ontvanger knippert langzaam.

### 8.2 Een AAN-sigitaal versturen

Terwijl de led-indicator knippert, drukt u op de AAN-knop van een Trust Smart Home-zender om de zender aan de ACM-2300H te koppelen. U kunt ook een Trust Smart Home-sensor activeren.

### 8.3 Koppeling bevestigen

De led op de module knippert tweemaal om te bevestigen dat de code is opgeslagen. De ontvanger kan tot 6 verschillende zendcodes per kanaal in het geheugen opslaan. Het geheugen wordt bewaard als de ontvanger ergens anders wordt geïnstalleerd of tijdens een stroomstoring.

### 9. De ontvanger plaatsen

Plaats de ontvanger in de plafonddoos. Monteer de lampen weer terug of gebruik een afdekking. Zorg ervoor dat u de zender altijd kunt bereiken, bijvoorbeeld om deze te resetten of om een nieuwe zender te registreren.



Zorg ervoor dat gestripte delen van draden elkaar niet raken.

### 10. Draadloos bedienen

Stuur een AAN-sigitaal met de zender om de lamp draadloos in te schakelen.  
Stuur een UIT-sigitaal met de zender om de lamp draadloos uit te schakelen.  
Raadpleeg de handleiding van de zender voor meer informatie.

**De bestaande wandschakelaars waarmee de aangesloten verlichting wordt bediend, kunnen nog steeds worden gebruikt.**

### Eén zendercode wissen

- Druk ongeveer 1 seconde op de verbindingsknop. De koppelmodus is 15 seconden actief en de led-indicator op de ontvanger knippert langzaam.
- Stuur een UIT-sigitaal met de verbonden Trust Smart Home-zender terwijl de koppelmodus actief is. Raadpleeg zo nodig de handleiding van de zender.
- De led op de module knippert tweemaal om te bevestigen dat de code is gewist.

Herhaal deze procedure om meerdere zenders van de ontvanger te wissen.

**Volledige geheugen wissen**

- (a) Druk ongeveer 8 seconden op de verbindingsknop tot de led-indicator snel knippert.
- (b) Als de led-indicator snel knippert, drukt u opnieuw 1 seconde op de verbindingsknop om te bevestigen dat u het volledige geheugen wilt wissen.
- (c) De led op de module knippert tweemaal om te bevestigen dat het geheugen is gewist.



### 1. Disattivare l'alimentazione di rete

Disattivare sempre l'alimentazione di rete (nel contatore), prima di iniziare a installare o togliere questo prodotto. L'ACM-2300H è utilizzabile per due interruttori a parete collegati con una lampada (rampa di scale/circuito alberghiero), oppure per un singolo interruttore a parete collegato a una sola lampada.

### 2. Allentare il lampadario

Rimuovere l'illuminazione/apparecchiature esistente dal soffitto, lasciando i fili collegati all'illuminazione.

L'illuminazione/apparecchiatura non deve superare il massimo di 2300 watt. In assenza di filo sotto tensione, è necessario installarne uno. In caso di dubbi, consultare un elettricista.

### 3. Avvertenza relativa allo sguainamento dei fili

**3A.** Verificare di aver estratto i fili dalla guaina per 5 mm

**3B.** Quando si collegano i fili all'ACM-2300H verificare che i fili spelati siano compressi saldamente nel modulo, nessun filo esposto sia visibile e i fili non possano toccarsi tra loro, altrimenti è possibile provocare un cortocircuito.

### 4. Scollegare il filo dell'interruttore e il filo neutro

Per installare l'ACM-2300H, scollegare il filo dell'interruttore e il filo neutro della lampada. (Scollegare dalla morsettiera o tagliare i fili, se occorre) Se si nutrono dubbi sui colori dei fili, consultare un elettricista.

### 5. Collegare il filo sotto tensione e il filo neutro alla morsettiera

- Collegare il filo sotto tensione dalla scatola elettrica a soffitto alla morsettiera. Collegare l'altra estremità del filo sotto tensione di nuovo nella stessa morsettiera.
- Collegare il filo neutro dalla scatola elettrica a soffitto a una morsettiera diversa. Per evitare interferenze, verificare che altri ricevitori Trust Smart Home si trovino ad almeno 50 cm di distanza dall'ACM-2300H.

## 6. Collegare il filo dell'interruttore e il filo neutro della lampada alla morsettiera

- Collegare il filo dell'interruttore (nero) dalla scatola elettrica a soffitto al contatto [S].
- Collegare il filo neutro (blu) dalla lampada alla morsettiera del filo neutro. Collegare un nuovo filo dalla morsettiera neutra al contatto [N].
- Collegare il filo dell'interruttore dalla lampada al contatto [O].
- Collegare i due nuovi fili sotto tensione dalla morsettiera del filo sotto tensione al contatto [L] e [COM].
- Serrare le viti della morsettiera dell'ACM-2300H.

Questo è lo schema tecnico di installazione dell'ACM-2300H con due interruttori a parete (circuito alberghiero/rampa di scale)

Questo è lo schema tecnico di installazione dell'ACM-2300H con un interruttore a parete.

## 7. Attivare l'alimentazione di rete

Attivare l'alimentazione di rete prima di procedere all'installazione.



Verificare che nessuna parte dei fili priva di guaina venga toccata dopo questo passaggio. La spia LED sul ricevitore sarà illuminata per alcuni secondi, quando si inserisce la tensione.

### 8.1 Attivare la modalità pairing

Premere per circa 1 secondo (con un oggetto aguzzo) sul pulsante Connect per attivare la modalità pairing. La modalità pairing sarà attiva per 15 secondi e la spia LED sul ricevitore lampeggerà lentamente.

### 8.2 Inviare un segnale ON (attivazione)

Mentre la spia LED lampeggia, premere il pulsante ON su un trasmettitore Trust Smart Home, per effettuare il pairing del trasmettitore con l'ACM-2300H. (Oppure attivare un sensore Trust Smart Home).

### 8.3 Conferma del pairing

Il LED sul modulo lampeggerà 2 volte per confermare la memorizzazione del modulo. Il ricevitore può memorizzare fino a 6 codici trasmettitore diversi nella sua memoria per ciascun canale. La memoria si conserva quando si installa il ricevitore altrove oppure quando si verifica un'interruzione di corrente.

### 9. Sistemazione del ricevitore

Sistemare il ricevitore nella scatola a soffitto. Rimontare le luci in sede o utilizzare una copertura. Fare in modo di poter sempre accedere al ricevitore, ad esempio per resettarlo o registrare un nuovo trasmettitore.



Verificare che le parti dei fili prive di guaina non si tocchino tra loro.

### 10. Controllo wireless

Inviare con il trasmettitore un segnale ON, per accendere la luce in modalità wireless.  
Inviare con il trasmettitore un segnale OFF, per spegnere la luce in modalità wireless.  
Per maggiori informazioni, consultare il manuale del trasmettitore.

**È comunque possibile continuare a utilizzare gli interruttori a parete esistenti utilizzati per gestire l'illuminazione collegata.**

### Cancellazione di un unico codice trasmettitore

- Premere per circa 1 secondo sul pulsante Connect. La "modalità pairing" sarà attiva per 15 secondi e la spia LED sul ricevitore lampeggerà lentamente.
- Inviare un segnale OFF mentre la "modalità pairing" è attiva con il trasmettitore Trust Smart Home collegato. Se occorre, consultare il manuale di istruzioni del trasmettitore.
- Il LED sul modulo lampeggerà 2 volte, per confermare che il codice è stato eliminato.

Ripetere tale procedura per cancellare diversi trasmettitori dal ricevitore.

**Cancellare l'intera memoria**

- (a) Premere il pulsante Connect per circa 8 secondi, fino a quando la spia LED lampeggerà velocemente.
- (b) Mentre la spia LED lampeggia rapidamente, premere di nuovo il pulsante Connect per 1 secondo, per confermare la volontà di cancellare completamente la memoria.
- (c) Il LED sul modulo lampeggerà 2 volte, per confermare che la memoria è stata cancellata.

## 1. Deshabilitar la alimentación

Desconecte siempre la alimentación eléctrica (en el armario del contador) antes de instalar o desmontar este producto. El ACM-2300H se puede utilizar para cualquiera de los dos interruptores de pared conectados a una lámpara (circuito de hotel/escalera) o para un interruptor de pared individual conectado a una lámpara.

## 2. Aflojar las luces del techo

Desmante el equipo de luces del techo, dejando los cables conectados a la luz. Las luces no pueden superar un máximo de 2300 vatios. Si no hay un cable con corriente, debe tirarse del mismo. En caso de duda, consulte con un técnico electricista.

## 3. Precauciones al pelar cables

**3A.** Asegúrese de pelar 5 mm del cable.

**3B.** Al conectar los cables al ACM-2300H, compruebe que los cables pelados estén colocados en el módulo, que no se toquen entre sí ni queden expuestos. Esto puede producir un cortocircuito.

## 4. Desconectar el cable del interruptor y el cable neutro

Para instalar el ACM-2300H, desconecte el cable del interruptor y el cable neutro de la lámpara. (Desconéctelo desde el bloque de terminales o corte los cables cuando sea necesario). En caso de duda, consulte a un técnico electricista sobre los colores de los cables.

## 5. Conectar el cable con corriente y el cable neutro al bloque de terminales

- Conecte el cable con corriente desde la caja del techo al bloque de terminales. Conecte de nuevo el otro extremo del cable con corriente al mismo bloque de terminales.
- Conecte el cable neutro desde la caja del techo a un bloque de terminales diferente. Compruebe que los demás receptores Trust Smart Home estén situados a una distancia mínima de 50 cm del ACM-2300H para evitar interferencias.

## 6. Conectar el cable del interruptor y el cable neutro de la lámpara al bloque de terminales

- Conecte el cable del interruptor (negro) desde la caja del techo al contacto [S].
- Conecte el cable neutro (azul) de la lámpara al bloque de terminales del cable neutro. Conecte otro cable desde el bloque de terminales neutro al contacto [N].
- Conecte el cable del interruptor desde la lámpara al contacto [O].
- Conecte otros dos cables con corriente desde el bloque de terminales con corriente al contacto [L] y [COM].
- Apriete los tornillos del terminal del ACM-2300H.

Este es el esquema de la instalación técnica del ACM-2300H con dos interruptores de pared (1 circuito de hotel/escalera).

Este es el esquema de la instalación técnica del ACM-2300H con un interruptor de pared.

## 7. Habilitar la alimentación

Conecte la alimentación eléctrica antes de continuar con la instalación.

 Después de este paso, evite tocar las partes de los cables que hayan quedado expuestas. El indicador LED del receptor se encenderá durante unos segundos cuando se aplique tensión.

### 8.1 Activar el modo de emparejamiento

Pulse durante un segundo aproximadamente (con un objeto puntiagudo) el botón Connect (Conectar) para activar el modo de emparejamiento. Este modo de emparejamiento estará activo durante 15 segundos y el indicador LED del receptor parpadeará lentamente.

### 8.2 Enviar una señal ON (activación)

Mientras parpadee el indicador LED, pulse el botón ON (ENCENDIDO) del transmisor Trust Smart Home para emparejar el transmisor al ACM-2300H. (O active un sensor Trust Smart Home).

### 8.3 Confirmación de emparejamiento

El LED del módulo parpadeará 2 veces para confirmar que el código se ha guardado. El receptor puede almacenar hasta 6 códigos de transmisor diferentes en su memoria y por emisora. La memoria queda guardada cuando el receptor se instala en otro lugar o cuando hay un fallo de alimentación.

### 9. Colocar el receptor

Coloque el receptor en la caja del techo. Instale las luces de nuevo o utilice una funda. Asegúrese de poder acceder en cualquier momento al receptor; por ejemplo, para restablecerlo o para registrar un transmisor nuevo.



Asegúrese de que las partes de los cables que hayan quedado expuestas no se toquen entre ellas.

### 10. Control inalámbrico

Envíe una señal de ON con el transmisor para encender la luz de forma inalámbrica.  
Envíe una señal de OFF con el transmisor para apagar la luz de forma inalámbrica.  
Para más información, consulte el manual del transmisor.

**Los interruptores de pared existentes se utilizan para comprobar si la luz conectada se puede seguir utilizando.**

### Cómo eliminar el código individual del transmisor

- Pulse el botón Connect (Conectar) durante un segundo aproximadamente. El "modo de emparejamiento" estará activo durante 15 segundos y el indicador LED del receptor parpadeará lentamente.
- Envíe, mientras el "modo de emparejamiento" esté activo, una señal de OFF con el transmisor Trust Smart Home. En caso de necesidad, consulte el manual de instrucciones del transmisor.
- El LED del módulo parpadeará 2 veces para confirmar que se ha eliminado el código.

Repita este procedimiento para eliminar varios transmisores del receptor.

### Borrado de toda la memoria

- (a) Mantenga pulsado el botón Connect (Conectar), durante aproximadamente 8 segundos, hasta que el indicador LED empiece a parpadear rápidamente.
- (b) Cuando el indicador LED parpadee rápidamente, pulse el botón Connect (Conectar) durante 1 segundo para confirmar que desea borrar toda la memoria.
- (c) El LED del módulo parpadeará 2 veces para confirmar que se ha borrado la memoria.



### 1. Cortar a corrente elétrica

DESLIGUE sempre a corrente elétrica primeiro (no quadro elétrico) antes de iniciar a instalação ou remoção deste produto. O ACM-2300H pode ser usado num circuito de dois interruptores de parede ligados a um ponto de luz (circuito de escadas/hotel) ou num único interruptor de parede ligado a um ponto de luz.

### 2. Desmontar as luzes do teto

Retire a iluminação ou equipamento existente do teto sem desligar os fios elétricos da iluminação. A iluminação ou equipamento não pode exceder os 2300 watts. Se o fio condutor não estiver presente, este tem de ser puxado. Em caso de dúvida, consulte um electricista.

### 3. Cuidado a ter com os fios elétricos descarnados

**3A.** Certifique-se de que descarna 5mm dos fios.

**3B.** Ao ligar os fios ao ACM-2300H, certifique de que os fios ficam bem metidos no módulo, que a parte descarnada não fica visível e que os fios não se tocam. Se tal acontecer, pode provocar um curto-circuito.

### 4. Desligar o fio do interruptor e o fio neutro

Para instalar o ACM-2300H, desligue o fio do interruptor e o fio neutro do ponto de luz. (Desligados do bloco de terminais ou corte os fios se for necessário) Em caso de dúvida sobre as cores dos fios, consulte um electricista.

### 5. Ligar o fio condutor e o neutro a um bloco de terminais

- Ligue o fio condutor da caixa do teto a um bloco de terminais. Ligue a outra extremidade do fio condutor ao mesmo bloco de terminais.
- Ligue o fio neutro da caixa do teto a outro bloco de terminais. Certifique-se de que os outros recetores Trust Smart Home estão afastados pelos menos 50 cm do ACM-2300H para evitar interferências.

## 6. Ligar o fio do interruptor e o fio neutro do ponto de luz ao bloco de terminais

- (a) Ligue o fio do interruptor (preto) da caixa do teto ao contacto [S].
- (b) Ligue o fio neutro (azul) vindo do ponto de luz ao borne do fio neutro no bloco de terminais.  
Ligue um novo fio do borne neutro no bloco de terminais ao contact [N].
- (c) Ligue o fio do interruptor vindo do ponto de luz (preto) ao contacto [O].
- (d) Ligue dois novos fios condutores do borne do fio condutor no bloco de terminais aos contactos [L] e [COM].
- (e) Aperte os parafusos dos bornes do ACM-2300H.

Este é o esquema da instalação técnica do ACM-2300H com dois interruptores de parede (circuito de hotel/escadas).

Este é o esquema da instalação técnica do ACM-2300H com um interruptor de parede.

## 7. Volte a ligar a corrente elétrica

LIGUE a corrente elétrica antes de prosseguir com a instalação.



Certifique-se de que não toca nas partes descarnadas dos fios a partir desta fase. O indicador LED no recetor acende durante alguns segundos quando a tensão elétrica é reposta.

### 8.1 Ativar o modo de emparelhamento

Prima o botão Associar durante 1 segundo (com um objeto pontiagudo) para ativar o modo de emparelhamento. O modo de emparelhamento é ativado durante 15 segundos e o indicador LED do recetor começa a piscar lentamente.

### 8.2 Enviar um sinal de LIGAR

Prima o botão de LIGAR num transmissor Trust Smart Home enquanto o indicador LED está a piscar para emparelhar o transmissor com o ACM-2300H. (Ou ative um sensor Trust Smart Home).

### 8.3 Confirmação de emparelhamento

O LED no módulo pisca 2x para confirmar que o código é memorizado. O recetor pode guardar até 6 códigos de transmissores diferentes na sua memória por canal. A memória é preservada quando o recetor é instalado noutra local ou quando ocorre uma falha de energia.

### 9. Colocar o recetor

Coloque o recetor na caixa do teto. Volte a montar as luzes ou use uma cobertura. Certifique-se de que o recetor está sempre ao seu alcance, por exemplo, para poder reinicializá-lo ou para registar um novo transmissor.

 Certifique-se de que não deixa partes descarnadas dos fios encostadas.

### 10. Comando sem fios

Envie um sinal de LIGAR com o transmissor para acender a luz sem fios.  
Envie um sinal de DESLIGAR com o transmissor para apagar a luz sem fios.  
Consulte o manual do transmissor para obter mais informações.

**Os interruptores de parede existentes que servem para controlar a iluminação podem continuar a ser utilizados.**

### Eliminar um único código transmissor

- Prima o botão Associar durante 1 segundo. O "modo de emparelhamento" é ativado durante 15 segundos e o indicador LED do recetor começa a piscar lentamente.
- Envie um sinal de DESLIGAR com o transmissor Trust Smart Home enquanto o "modo de emparelhamento" está ativo. Se for necessário, consulte o manual de instruções do transmissor.
- O LED no módulo pisca 2x para confirmar que o código foi eliminado.

Repita este procedimento para eliminar vários transmissores do recetor.

**Apagar toda a memória**

- (a) Prima o botão Associar durante 8 segundos até o indicador LED começar a piscar rapidamente.
- (b) Quando o indicador LED estiver a piscar rapidamente, prima novamente o botão Associar durante 1 segundo para confirmar que pretende apagar a memória por completo.
- (c) O LED no módulo pisca 2x para confirmar que a memória foi apagada.

## 1. Slå av hovedstrømmen

Slå alltid AV hovedstrømmen (i sikringsskapet) før du begynner å installere eller fjerne dette produktet. ACM-2300H kan brukes for enten to veggbrytere som er koblet til en lampe (trapp/hotell-krets) eller for en enkel veggbryter som er koblet til en lampe.

## 2. Løsne taklamper

Fjern den eksisterende belysningen/utstyret fra taket, slik at ledningene er koblet til belysningen. Belysningen/utstyret kan ikke overstige maksimumsnivået på 2300 Watt. Trekk ut ledninger som ikke er strømførende. Ta kontakt med en elektriker dersom du er i tvil.

## 3. Advarsel for stripping av ledninger

**3A.** Sørg for at ledningene er strippet for 5 mm.

**3B.** Når du kobler ledningene til ACM-2300H, sørg for at ledningene som er strippet presses godt til modulen, ingen ledninger er synlige og at ledningene ikke kan berøre hverandre. Dette kan føre til kortslutning.

## 4. Koble fra bryterledningen og den nøytrale ledningen

For å installere ACM-2300H, koble bryterledningen og den nøytrale ledningen fra lampen. (Koble fra terminalblokken eller kutt ledningene om nødvendig) Ta kontakt med en elektriker dersom du er i tvil om fargene på ledningene.

## 5. Koble den strømførende og den nøytrale ledningen til en terminalblokk

- (a) Koble den strømførende ledningen fra takboksen til en terminalblokk. Koble den andre enden av den strømførende ledningen inn i den samme terminalblokken.
- (b) Koble den nøytrale ledningen fra takboksen til en annen terminalblokk. Sørg for at andre Trust Smart Home-mottakere plasseres minst 50 cm fra ACM-2300H for å unngå forstyrrelser.

## 6. Koble bryterledningen og den nøytrale ledningen av lampen til terminalblokken

- (a) Koble bryterledningen (svart) fra takboksen til [S]-kontakten.
- (b) Koble den nøytrale ledningen (blå) fra lampen til terminalblokken på den nøytrale ledningen. Koble en ny ledning fra den nøytrale terminalblokken på [N] kontakten.

- (c) Koble bryterledningen fra lampen på [O]-kontakten.
- (d) Koble to nye strømførende ledninger fra terminalblokken til den strømførende ledningen til [L]- og [COM]-kontakten.
- (e) Skru fast terminals kruene til ACM-2300H.

Dette er det tekniske koplingskjemaet for installasjon av ACM-2300H med to veggbrytere (hotell-/trappekrets).

Dette er det tekniske koplingskjemaet for installasjon av ACM-2300H med en veggbryter.

## 7. Slå på hovedstrømmen

Slå hovedstrømmen PÅ før du går videre med installasjonen.

 Sørg for at ingen deler som er strippet på ledninger berøres etter dette trinnet. LED-lampen på mottakeren tennes i noen sekunder når spenning tilføres.

## 8.1 Aktiver sammenkoblingsmodus

Trykk i cirka ett sekund (med en spiss gjenstand) på forbindelsesknappen for å aktivere sammenkoblingsmodus. Sammenkoblingsmodus vil være aktiv i 15 sekunder, og LED-lampen på mottakeren vil blinke sakte.

## 8.2 Send et PÅ-signal

Mens LED-lampen blinker, trykk på PÅ-knappen på en Trust Smart Home-sender for å koble senderen til ACM-2300H. (Eller aktivere en Trust Smart Home-sensor).

## 8.3 Bekreftelse på sammenkobling

Lampen på modulen blinker 2 ganger for å bekrefte at koden er lagret. Mottakeren kan lagre opptil 6 forskjellige senderkoder i minnet sitt per kanal. Minnet bevares når mottakeren installeres på et annet sted eller ved et strømbrudd.

## 9. Plassering av mottakeren

Plasser mottakeren i takboksen. Monter lysene tilbake på plass, eller bruk et deksel. Sørg for at du alltid kan nå til mottakeren, slik at du for eksempel kan tilbake stille den eller registrere en ny sender.



Sørg for at ingen deler som er strippet berører hverandre.

## 10. Trådløs styring

Send med senderen et PÅ-signal for å slå på lyset trådløst.

Send med senderen et AV-signal for å slå av lyset trådløst.

Se i bruksanvisningen til senderen for mer informasjon.

**De eksisterende veggbrytere som brukes for å styre den tilkoblede belysningen kan fortsatt brukes.**

### Slette én enkel senderkode

- Trykk i cirka ett sekund på forbindelsesknappen. "Sammenkoblingsmodus" vil være aktiv i 15 sekunder, og LED-lampen på mottakeren vil blinke sakte.
- Send mens "sammenkoblingsmodus" er aktiv med den tilkoblede Trust Smart Home-senderen et AV-signal. Rådfor senderens bruksanvisning om nødvendig.
- Lampen på modulen blinker 2 ganger for å bekrefte at koden har blitt fjernet.

Gjenta denne prosedyren for å slette flere sendere fra mottakeren.

### Slette hele minnet

- Trykk på forbindelsesknappen i omtrent 8 sekunder til LED-lampen begynner å blinke raskt.
- Mens LED-lampen blinker raskt, trykk på forbindelsesknappen igjen i ett sekund for å bekrefte at du ønsker å slette hele minnet.
- Lampen på modulen blinker 2 ganger for å bekrefte at minnet har blitt slettet.





## 1. Inaktivera nätström

Stäng alltid AV nätströmmen (i mätarskåpet) innan du börjar installera eller ta bort denna produkt. ACM-2300H kan användas för antingen två väggbrytare anslutna till en lampa (trapphus/hotellkrets) eller en enkel väggbrytare ansluten till en lampa.

## 2. Lossa taklampor

Ta bort den befintliga belysningen/utrustningen från taket men lämna kvar kablarna som är anslutna till belysningen.

Belysningen/utrustningen får inte överstiga 2 300 watt. Om det inte finns någon strömförande kabel, måste det dras en. Kontakta en elektriker om du är osäker.

## 3. Varning för avskalade kablar

**3A.** Se till att kablarna är avskalade 5 mm.

**3B.** När du ansluter kablarna till ACM-2300H ska du se till att de avskalade kablarna trycks fast i modulen, att inga exponerade kablar är synliga och att kablarna inte kan röra varandra. Detta kan orsaka en kortslutning.

## 4. Anslut strömbrytarkabeln och nollkabeln

För att installera ACM-2300H koppla från lampans strömbrytarkabel och nollkabel. (Koppla från den från kopplingsplinten eller klipp av kablarna vid behov) Kontakta en elektriker om du är osäker på kablarnas färger.

## 5. Anslut den strömförande kabeln och nollkabeln till en kopplingsplint

- Anslut den strömförande kabeln från takdosan till en kopplingsplint. Anslut den andra änden av den strömförande kabeln också tillbaka in i samma kopplingsplint.
- Anslut nollkabeln från takdosan till en annan kopplingsplint. Se till att andra Trust Smart Home-mottagare placeras minst 50 cm från ACM-2300h för att förhindra störningar.

## 6. Anslut lampans strömbrytarkabel och nollkabel till kopplingsplinten

- Anslut (svart) strömbrytarkabeln från takdosan till [S]-kontakten.
- Anslut (blå) nollkabeln från lampen till kopplingsplinten på nollkabeln. Anslut en ny kabel från nollplinten vidare till [N]-kontakten.

- (c) Anslut strömbrytarkabeln från lampan till [O]-kontakten.
- (d) Anslut två nya strömförande kablar från den strömförande kopplingsplinten till [L]- och [COM]-kontakten.
- (e) Dra åt terminalskruvarna i ACM-2300H.

Detta är det tekniska installationsschemat för ACM-2300H med två väggbrytare (hotell-/trapphuskrets).

Detta är det tekniska installationsschemat för ACM-2300H med en väggbrytare.

## 7. Aktivera nätström

Sätt PÅ nätströmmen innan du fortsätter med installationen.

 Se till att inga avskalade kabeldelar vidrörs efter det här steget. LED-indikatorn på mottagaren tänds under några sekunder när spänning appliceras.

## 8.1 Aktivera parkopplingsläge

Tryck i ca 1 sekund (med ett spetsigt föremål) på knappen Anslut för att aktivera parkopplingsläge. Parkopplingsläget är aktivt i 15 sekunder och lysdioden på mottagaren kommer att blinka långsamt.

## 8.2 Skicka en FRÅN-signal

Medan lysdioden blinkar, tryck på TILL-knappen på en Trust Smart Home-sändare för att parkoppla sändaren till ACM-2300h. (Eller aktivera en Trust Smart Home-sensor).

## 8.3 Parkopplingsbekräftelse

Lysdioden på modulen blinkar 2x för att bekräfta att koden är lagrad. Mottagaren kan lagra upp till 6 olika sändarkoder i sitt minne per kanal. Minnet bibehålls när mottagaren installeras på annat håll eller om det blir strömavbrott.

## 9. Placering av mottagaren

Placera mottagaren i takdosan. Montera lamporna på plats eller använd ett lock.

Se till att du alltid har tillgång till mottagaren, t.ex. för att återställa den eller för att registrera en ny sändare.



Se till att inga avskalade kabeldelar vidrör varandra.

## 10. Trådlös styrning

Skicka en TILL-signal med sändaren för att slå på lampan trådlöst.

Skicka en FRÅN-signal med sändaren för att stänga av lampan trådlöst.

Se sändarens bruksanvisning för mer information.

**De befintliga väggströmbrytare som används för att styra den anslutna belysningen kan fortfarande användas.**

## Ta bort en enkel sändarkod

- Tryck i ca 1 sekund på knappen Anslut. "Parkopplingsläget" är aktivt i 15 sekunder och lysdioden på mottagaren kommer att blinka långsamt.
- Skicka medan "parkopplingsläget" är aktivt med den anslutna Trust Smart Home-sändaren och en FRÅN-signal. Se vid behov sändarens bruksanvisning.
- Lysdioden på modulen blinkar 2x för att bekräfta att koden har tagits bort.

Upprepa denna procedur för att ta bort flera sändare från mottagaren.

## Radera hela minnet

- Tryck på knappen Anslut (i 8 sekunder) tills lysdioden blinkar snabbt.
- När lysdioden blinkar snabbt, tryck på knappen Anslut igen i en sekund för att bekräfta att du vill radera minnet helt.
- Lysdioden på modulen blinkar 2x för att bekräfta att minnet har raderats.



## 1. Kytke verkkovirta pois päältä

Kytke verkkovirta aina POIS päältä (sähkökeskuksesta) ennen kuin aloitat tämän tuotteen asennuksen tai ryhdyt poistamaan tuotetta. ACM-2300H soveltuu kahden valokatkaisimen ja yhden valaisimen ohjaukseen (porraskäytävä/hotellivalot) tai yhden valaisimen ja valokatkaisimen ohjaukseen.

## 2. Löysää kattovalaisimet

Irrota nykyiset valaisimet katosta, mutta älä irrota johtoja.

Valaisimien enimmäisteho ei saa ylittää 2 300 wattia. Jos asennuksesta puuttuu jännitteellinen johto, se on asennettava. Ota yhteys sähköasentajaan, jos tarvitset apua.

## 3. Sähköjohtojen kuorintaan liittyvä varoitus

**3A.** Varmista, että johdot on kuorittu 5 mm matkalta.

**3B.** Kun liität johdot ACM-2300H-moduuliin, varmista että kuoritut johdot on painettu kunnolla moduuliin liittämiin, kuoritut johdot eivät näy ulospäin ja että ne eivät voi koskettaa toisiaan. Siitä voi aiheutua oikosulku.

## 4. Irrota kytkinjohto ja nollajohto

Irrota valaisimen kytkinjohto ja nollajohto ennen ACM-2300H-moduulin asennusta. (Irrota johdot pääterasiasta tai katkaise tarvittaessa) Ota yhteys sähköasentajaan, jos et ole varma johtojen väreistä.

## 5. Kytke jännitteellinen johto ja nollajohto pääterasiaan

(a) Kytke katon asennusrasiasta tuleva jännitteellinen johto pääterasiaan. Kytke jännitteellisen johdon toinen pää myös samaan pääterasiaan.

(b) Kytke katon asennusrasiasta tuleva nollajohto eri pääterasiaan. Varmista, että muut Trust Smart Home -vastaanottimet ovat vähintään 50 cm päässä ACM-2300H-moduulista häiriöiden välttämiseksi.

## 6. Kytke valaisimen kytkinjohto ja nollajohto pääterasiaan

(a) Kytke katon asennusrasiasta tuleva (musta) kytkinjohto [S]-liittimeen.

(b) Kytke valaisimen (sininen) nollajohto nollajohdon pääterasiaan. Vedä uusi johto nollajohdon pääterasiasta [N]-liittimeen.

- (c) Kytke valaisimen kytkinjohto [O]-liittimeen.
- (d) Kytke kaksi uutta jännitteellistä johtoa jännitteellisen johdon pääterasiasta [L]- ja [COM]-liittimiin.
- (e) Kiristä ACM-2300H-moduulin pääteruuvit.

Tämä on ACM-2300H-moduulin asennuskaavio käytettäessä kahta valokatkaisijaa (porraskäytävä/hotellivalot).

Tämä on ACM-2300H-moduulin asennuskaavio käytettäessä yhtä valokatkaisijaa.

## 7. Kytke verkkovirta päälle

Kytke verkkovirta PÄÄLLE ennen asennuksen jatkamista.



Varo, ettet kosketa mitään kuorittua sähköjohtoa tästä vaiheesta eteenpäin. Vastaanottimen LED-valo palaa muutaman sekunnin ajan kun jännite kytketään.

## 8.1 Aktivoi pariliitostila

Aktivoi pariliitostila painamalla (terävällä esineellä) liitäntäpainiketta 1 sekunnin ajan. Pariliitostila aktivoituu 15 sekunnin ajaksi ja vastaanottimen LED-valo vilkkuu hitaasti.

## 8.2 Kytke virta päälle

Kun LED-valo vilkkuu, paina Trust Smart Home -lähettimen ON-painiketta muodostaaksesi yhteyden ACM-2300H-moduuliin. (tai aktivoi Trust Smart Home -anturi).

## 8.3 Parinmuodostuksen vahvistus

Moduulin LED-valo välähtää kaksi kertaa merkiksi siitä, että koodi on tallennettu. Vastaanottimen muistiin voi tallentaa kuuden eri lähettimen koodit kanavaa kohden. Muisti ei tyhjene, jos vastaanotin asennetaan muualle tai sähkötkatkeavat.

## 9. Vastaanottimen asennus

Asenna vastaanotin kattorasiaan. Asenna valaisin takaisin paikalleen tai peitä rasia suojuksella. Varmista, että pääset käsiksi vastaanottimeen esim. siinä tapauksessa, että joudut palauttamaan asetukset tai liittämään siihen uuden lähettimen.



Varo, etteivät mitkään johtojen kuoritut osat kosketa toisiaan.

## 10. Langaton ohjaus

Kytke valot päälle langattomasti painamalla lähettimen ON-painiketta.

Kytke valot pois päältä langattomasti painamalla lähettimen OFF-painiketta.

Lisätietoja löydät lähettimen käyttöoppaasta.

**Voit edelleen käyttää olemassa olevia valokatkaisimia niihin liitettyjen valaisimien ohjaukseen.**

### Yksittäisen lähettimen koodin poistaminen

- Paina liitäntäpainiketta 1 sekunnin ajan. Pariliitostila aktivoituu 15 sekunnin ajaksi ja vastaanottimen LED-valo vilkkuu hitaasti.
- Kun pariliitostila on aktivoitu, lähetä vastaanottimeen yhdistetyllä Trust Smart Home -lähettimellä OFF-signaali. Katso tarvittaessa lisätietoja lähettimen käyttöoppaasta.
- Moduulin LED-valo välähtää kaksi kertaa merkiksi siitä, että koodi on poistettu.

Voit poistaa useita lähettämiä vastaanottimeesta toistamalla tämän menettelyn.

### Koko muistin tyhjentäminen

- Pidä liitäntäpainike painettuna noin 8 sekunnin ajan, kunnes LED-valo alkaa vilkkua nopeasti.
- Kun LED-valo vilkkuu nopeasti, paina liitäntäpainiketta uudelleen 1 sekunnin ajan vahvistaaksesi, että haluat tyhjentää koko muistin.
- Moduulin LED-valo välähtää kaksi kertaa merkiksi siitä, että muisti on tyhjennetty.





## 1. Slå strømmen fra

SLUK altid for strømmen først (i målerskabet), før der påbegyndes en installation eller afmontering af dette produkt. ACM-2300H kan bruges til enten to vægkontakter forbundet med én lampe (trappeskakt-/hotelkredsløb) eller til en enkelt vægkontakt tilsluttet én lampe.

## 2. Løsn loftslamperne

Fjern eksisterende lys/udstyr fra loftet, og lad de ledninger, der forbundet til belysningen, sidde. Belysningen/udstyret må ikke overstige maksimum på 2300 watt. Hvis der ikke er en strømførende ledning, skal der trækkes en. Få vejledning af en elektriker, hvis du er i tvivl.

## 3. Advarsel om afisolering af ledninger

**3A.** Sørg for, at ledningerne afisoleres 5mm.

**3B.** Når ledningerne tilsltes til ACM-2300H, så sørg for, at de afisolerede ledninger trykkes fast i modulet, at ingen eksponerede ledninger er synlige og at ledningerne ikke kan røre hinanden. Dette kan forårsage en kortslutning.

## 4. Afbryd kontaktledning og nulleledning

For at installere ACM-2300H afbrydes kontaktledningen og nulleledningen på lampen. (Afbryd fra klemrækken eller skær ledningerne over om nødvendigt). Få vejledning af en elektriker, hvis du er i tvivl om farverne på ledningerne.

## 5. Tilslut den strømførende ledning og nulleledningen til en klemrække

- Tilslut den strømførende ledning fra samledåsen i loftet til en klemrække. Tilslut den anden ende af den strømførende ledning i samme klemrække også.
- Tilslut nulleledningen fra samledåsen i loftet til en anden klemrække. Sørg for, at andre Trust Smart Home-modtagere er placeret mindst 50 cm fra ACM-2300H for at forhindre interferens.

## 6. Tilslut lampens kontaktledning og nulleledning til klemrækken

- Tilslut den (sorte) kontaktledning fra samledåsen i loftet til kontakt [S].
- Tilslut den (blå) nulleledning fra lampen til nulleledningens klemrække. Tilslut en ny ledning fra nullemrækken til kontakt [N].
- Tilslut kontaktledningen fra lampen til kontakt [O].

- (d) Tilslut to nye strømførende ledninger fra den strømførende klemrække til kontakt [L] og [COM].
- (e) Stram klemrækkens skruer på ACM-2300H.

Dette er et teknisk installationsdiagram over ACM-2300H med to vægkontakter (hotel-/trappeskaktskredsløb).

Dette er et teknisk installationsdiagram over ACM-2300H med én vægkontakt.

## 7. Slå strømmen til

TÆND for strømmen, før du fortsætter med installationen.

 Sørg for, at ingen afisolerede ledningsdele berøres efter dette trin. LED-indikatoren på modtageren vil lyse i nogle sekunder, når der kommer spænding.

## 8.1 Aktivér parretilstand

Tryk omkring 1 sekund (med en spids genstand) på tilslutningsknappen for at aktivere parretilstand. Parretilstand vil være aktiv i 15 sekunder og LED-indikatoren på modtageren vil blinke langsomt.

## 8.2 Send et ON-signal

Mens LED-indikatoren blinker, skal der trykkes på knappen ON på en Trust Smart Home-sender for at parre senderen med ACM-2300H. (Eller aktivér en Trust Smart Home-sensor).

## 8.3 Parrebekræftelse

LED'en på modulet blinker 2x for at bekræfte, at koden er gemt. Modtageren kan gemme koder fra op til 6 forskellige sendere i sin hukommelse pr. kanal. Hukommelsen bibeholdes, hvis modtageren installeres andetsteds eller hvis der forekommer strømsvigt.

## 9. Placering af modtageren

Placér modtageren i samledåsen i loftet. Sæt lysene tilbage på plads, eller brug et cover. Sørg for at du altid kan komme til modtageren, for eksempel med henblik på at nulstille den eller for at registrere en ny sender.



Sørg for, at ingen afisolerede ledningsdele berører hinanden.

## 10. Trådløs kontrol

Send et ON-signal med senderen for at tænde lyset trådløst.  
Send et OFF-signal med senderen for at slukke lyset trådløst.  
Se senderens manual for at få mere information.

**De eksisterende vægkontakter, der bruges til at styre den tilsluttede belysning, kan stadig bruges.**

### Sletning af en enkelt senderkode

- Tryk omkring 1 sekund på tilslutningsknappen. 'Parretilstand' vil være aktiv i 15 sekunder og LED-indikatoren på modtageren vil blinke langsomt.
- Mens 'parringstilstand' er aktiv sendes der et OFF-signal med den tilsluttede Trust Smart Home-sender. Hvis nødvendigt, søges der vejledning i senderens manual.
- LED'en på modulet blinker 2x for at bekræfte, at koden er blevet fjernet.

Gentag denne procedure for at slette flere sendere fra modtageren.

### Slet hele hukommelsen

- Tryk på tilslutningsknappen omkring 8 sekunder, indtil LED-indikatoren begynder at blinke hurtigt.
- Mens LED-indikatoren blinker hurtigt, skal der trykkes på tilslutningsknappen igen i 1 sekund for at bekræfte, at hele hukommelsen ønskes slettet.
- LED'en på modulet blinker 2x for at bekræfte, at hukommelsen er blevet slettet.



### 1. Wyłącz napięcie w sieci

Należy zawsze najpierw wyłączyć zasilanie sieciowe (w skrzynce licznikowej) przed rozpoczęciem instalacji lub demontażu produktu. Urządzenie ACM-2300H2 może być używane z dwoma łącznikami ściennymi podłączonymi do jednej lampy (obwód hotelowy/schodowy) lub jednym łącznikiem ściennym podłączonym do jednej lampy.

### 2. Poluzuj oświetlenie sufitowe

Zdemontuj istniejące oświetlenie/urządzenie z sufitu, nie odłączając przy tym przewodów. Moc oświetlenia/urządzeń nie może przekraczać 2300 W. W przypadku braku przewodu doprowadzającego napięcie należy go zamontować. W razie wątpliwości skonsultuj się z elektrykiem.

### 3. Ostrzeżenie dotyczące odizolowywania przewodów

**3A.** Upewnij się, że przewody są odizolowane na długości 5 mm.

**3B.** Podczas podłączania przewodów do urządzenia ACM-2300H2 upewnij się, że odizolowane przewody są dobrze dociśnięte do modułu, nie widać odizolowanych fragmentów przewodu, a przewody nie stykają się. W przeciwnym razie może dojść do zwarcia.

### 4. Odłącz przewód łącznika i przewód neutralny

W celu przeprowadzenia montażu urządzenia ACM-2300H2 odłącz przewody łącznika i neutralny lampy. (Odłącz je od listwy zaciskowej lub przetnij, jeśli to konieczne) Skonsultuj się z elektrykiem, jeśli nie masz pewności co do kolorów przewodów.

### 5. Podłącz przewody pod napięciem i neutralny do listwy zaciskowej

- (a) Podłącz przewód pod napięciem z puszki sufitowej do listwy zaciskowej. Podłącz drugi koniec przewodu pod napięciem również do tej samej listwy zaciskowej.
- (a) Podłącz przewód neutralny z puszki sufitowej do innej listwy zaciskowej. Upewnij się, że inne odbiorniki marki Trust Smart Home znajdują się nie bliżej niż 50 cm od urządzenia ACM-2300H2. W przeciwnym razie może dojść do zakłóceń.

## 6. Podłącz przewody łącznika i neutralny lampy to listwy zaciskowej

- Podłącz (czarny) przewód łącznika ściennego z puszką sufitowej do styku [S].
- Podłącz (niebieski) neutralny przewód z lampy do listwy zaciskowej przewodu neutralnego.  
Podłącz nowy przewód z neutralnej listwy zaciskowej ze stykiem [N].
- Podłącz przewód przełącznika z lampy do styku [0].
- Podłącz dwa nowe przewody pod napięciem z listwy zaciskowej przewodów pod napięciem do styków [L] i [COM].
- Dokręć śruby styków urządzenia ACM-2300H2.

Jest to techniczny schemat montażu urządzenia ACM-2300H2 z dwoma łącznikami ściennymi (obwód hotelowy/schodowy).

Jest to techniczny schemat montażu urządzenia ACM-2300H2 z jednym łącznikiem ściennym.

## 7. Włącz napięcie w sieci

Włącz zasilanie sieciowe przed przystąpieniem do dalszych prac instalacyjnych.



Od tego momentu nie wolno dotykać odizolowanych części przewodów.  
Po podaniu zasilania dioda LED na odbiorniku świeci przez kilka sekund.

## 8,1 Uruchom tryb parowania

Naciskaj (szpikulcem) przez ok. 1 sekundę przycisk Connect, aby uruchomić tryb parowania.  
Tryb parowania pozostanie aktywny przez 15 sekund, a w tym czasie dioda kontrolna na odbiorniku będzie wolno migać.

## 8.2 Prześlij sygnał włączenia

Gdy dioda LED miga, naciśnij przycisk ON na nadajniku Trust Smart Home, aby sparować nadajnik z urządzeniem ACM-2300H2. (Lub włącz czujnik Trust Smart Home).

### 8.3 Potwierdzenie sparowania

Dioda na module potwierdzi zapisanie kodu dwukrotnym mignięciem. Odbiornik może przechowywać maksymalnie sześć różnych kodów przekaźnika w pamięci na kanał. Dane w pamięci pozostają nienaruszone w przypadku montażu odbiornika w innym miejscu lub przy zaniku zasilania.

### 9. Umieść odbiornik

Umieść odbiornik w puszcze sufitowej. Zamontuj lampy z powrotem lub przymocuj pokrywę. Upewnij się, że jesteś w stanie zawsze sięgnąć do odbiornika, na przykład w celu jego zresetowania lub zarejestrowania nowego nadajnika.



Upewnij się, że odizolowane odcinki przewodów się nie stykają.

### 10. Sterowanie bezprzewodowe

Aby bezprzewodowo włączyć oświetlenie, prześlij nadajnikiem sygnał włączenia.  
Aby bezprzewodowo wyłączyć oświetlenie, prześlij nadajnikiem sygnał wyłączenia.  
Więcej informacji można znaleźć w instrukcji nadajnika.

**Nadal można używać istniejących łączników ściennych do sterowania oświetleniem.**

### Usuwanie pojedynczego kodu nadajnika

- Naciskaj przez ok. 1 sekundę przycisk Connect. „Tryb parowania” pozostanie aktywny przez 15 sekund, a w tym czasie dioda kontrolna na odbiorniku będzie wolno migać.
- Gdy „tryb parowania” jest aktywny, prześlij z podłączonego nadajnika Trust Smart Home sygnał wyłączenia. W razie potrzeby przeczytaj instrukcję nadajnika.
- Dioda na module potwierdzi usunięcie kodu dwukrotnym mignięciem.

Aby usunąć kilka nadajników z pamięci odbiornika należy powtórzyć tę procedurę.

## **Czyszczenie całej pamięci**

- (a) Naciskaj przycisk Connect przez około 8 sekund do czasu, aż dioda kontrolna zamiga z dużą częstotliwością.
- (b) Gdy dioda miga ponownie naciskaj przycisk Connect przez 1 sekundę w celu potwierdzenia, że chcesz wyczyścić całą pamięć.
- (c) Dioda na module potwierdzi wyczyszczenie pamięci dwukrotnym mignięciem.



## 1. Vypnutí napájení

Před zahájením montáže nebo demontáže tohoto produktu vždy VYPNĚTE napájení (v elektroměrové skříni). Produkt ACM-2300H lze použít pro nástěnné spínače připojené k jedinému světlu (schodišťový/hotelový obvod) nebo pro jediný nástěnný spínač připojený k jedinému světlu.

## 2. Uvolnění stropních světel

Odstraňte stávající osvětlení nebo zařízení ze stropu a ponechte vodiče připojené ke světlu. Osvětlení či zařízení nesmí překročit maximum 2300 W. Není-li k dispozici fázový vodič, je nutné jej vytáhnout. V případě pochybností se obraťte na elektrikáře.

## 3. Upozornění týkající se odstranění izolace z vodičů

**3A.** Zajistěte, aby izolace byla odstraněna na vodičích v délce alespoň 5 mm.

**3B.** Při připojování vodičů k produktu ACM-2300H zajistěte, aby byly holé vodiče pevně zatlačeny do modulu, přičemž holé vodiče nesmějí být viditelné a navzájem se dotýkat. Tím by mohlo dojít ke zkratu.

## 4. Odpojení spínacího a nulového vodiče

Při montáži produktu ACM-2300H odpojte spínací a nulový vodič světla. (Podle potřeby odpojte od svorkovnice nebo vodiče přeřízněte.) V případě pochybností o barvách vodičů se obraťte na elektrikáře.

## 5. Připojení fázového vodiče a nulového vodiče ke svorkovnici

- Připojte fázový vodič a nulový vodič ze stropního pouzdra ke svorkovnici. Připojte druhý konec fázového vodiče také zpět do stejné svorkovnice.
- Připojte nulový vodič ze stropního pouzdra k jiné svorkovnici. Ujistěte se, že jiné přijímače Trust Smart Home jsou umístěny alespoň 50 cm od produktu ACM-2300H, aby tak nedocházelo k rušení.

## 6. Připojení spínacího vodiče a nulového vodiče světla ke svorkovnici

- Připojte spínací vodič (černý) ze stropního pouzdra ke kontaktu [S].
- Připojte nulový (modrý) vodič ze světla ke svorkovnici nulového vodiče. Připojte nový vodič z nulové svorkovnice ke kontaktu [N].
- Připojte spínací vodič od světla ke kontaktu [O].
- Připojte dva nové fázového vodiče z fázové svorkovnice ke kontaktu [L] a [COM].
- Utáhněte šrouby svorkovnice produktu ACM-2300H.

Toto je technické schéma instalace produktu ACM-2300H se dvěma nástěnnými spínači (hotelový/schodišťový obvod).

Toto je technické schéma instalace produktu ACM-2300H s jedním nástěnným spínačem.

## 7. Zapnutí napájení

Před pokračováním v montáži ZAPNĚTE přívod elektrické energie.

 Zajistěte, abyste se po tomto kroku nedotkli žádných holých vodičů. Po zapnutí napětí se indikátor LED na přijímači rozsvítí po dobu několika sekund.

### 8.1 Aktivace párovacího režimu

Po dobu cca 1 s stiskněte (špičatým objektem) připojovací tlačítko, čímž aktivujete párovací režim. Párovací režim bude aktivní po dobu 15 s, přičemž indikátor LED na přijímači bude pomalu blikat.

### 8.2 Odeslání signálu ZAP


Zatímco indikátor LED bliká, stiskněte tlačítko ON (Zap.) na přenašeči Trust Smart Home. Tím přenašeč spárujete s produktem ACM-2300H. (Nebo aktivujte snímač Trust Smart Home).

### 8.3 Potvrzení spárování

Indikátor LED na modulu dvakrát blikne, čímž potvrdí uložení příslušného kódu. V paměti přijímače lze uložit až 6 různých kódů přenašečů na jeden kanál. Informace zůstanou v paměti uloženy i při montáži přijímače na jiné místo nebo v případě výpadku napájení.

### 9. Umístění přijímače

Umístěte přijímač do stropního pouzdra. Namontujte světla zpět na místo nebo použijte kryt. Zajistěte, abyste vždy měli k přijímači přístup, např. kvůli resetu nebo registraci nového přenašeče.

 Zajistěte, aby se po tomto kroku holé části vodičů navzájem nedotýkaly.

### 10. Bezdrátové ovládání

Odesláním signálu ON (Zap.) pomocí přenašeče světlo bezdrátově zapnete. Odesláním signálu OFF (Vyp.) pomocí přenašeče světlo bezdrátově vypnete. Další informace najdete v příručce k přenašeči.

**Stávající nástěnné spínače používané k ovládání připojených světel lze využívat i nadále.**

### Odstranění jednotlivého kódu přenašeče

- Stiskněte připojovací tlačítko po dobu cca 1 s. Párovací režim bude aktivní po dobu 15 s, přičemž indikátor LED na přijímači bude pomalu blikat.
- Odešlete signál OFF (Vyp.) při aktivním „párovacím režimu“ s připojeným přenašečem Trust Smart Home. Podle potřeby si přečtěte příručku k přenašeči.
- Indikátor LED na modulu dvakrát blikne, čímž potvrdí odstranění příslušného kódu.

Zopakováním tohoto postupu odstraníte několik přenašečů z přijímače.

**Vymazání celé paměti**

- (a) Stiskněte připojovací tlačítko po dobu asi 8 s, dokud indikátor LED nezačne rychle blikat.
- (b) Jakmile indikátor LED rychle bliká, stiskněte připojovací tlačítko znovu po dobu cca 1 s, čímž potvrdíte, že chcete vymazat celou paměť.
- (c) Indikátor LED na modulu dvakrát blikne, čímž potvrdí vymazání paměti.

## 1. Vypnutie sieťového napájania

Pred inštalovaním alebo demontážou tohto produktu vždy vypnite napájanie (v rozvodnej skrinke). ACM-2300H sa môže používať pre dva nástenné vypínače spojené s jednou lampou (schodiskový/hotelový okruh) alebo pre jeden jednoduchý nástenný vypínač spojený s jednou lampou.

## 2. Uvoľnenie stropných svietidiel

Odmontujte existujúce svietidlo/zariadenie zo stropu, pričom ponechajte vodiče pripojené k svietidlu. Svietidlo/zariadenie nesmie mať výkon vyšší ako maximálne 2300 W. Ak živý vodič chýba, je potrebné ho natiahnuť. Ak máte pochybnosti, obráťte sa na elektrikára.

## 3. Varovanie o odizolovaní vodičov

**3A.** Uistite sa, že vodiče sú odizolované v dĺžke 5 mm.

**3B.** Keď pripájate vodiče k ACM-2300H, uistite sa, že odizolované vodiče sú pevne vtlačené do modulu, že nie sú viditeľné žiadne obnažené vodiče a vodiče sa nemôžu navzájom dotknúť. Môže to spôsobiť skrat.

## 4. Odpojenie vodiča vypínača a nulového vodiča

Aby ste mohli nainštalovať ACM-2300H, odpojte vodič vypínača a nulový vodič lampy. (Odpojte od svorkovnice alebo v prípade potreby odrežte vodiče) Ak máte pochybnosti o farbe vodičov, obráťte sa na elektrikára.

## 5. Pripojenie živého a nulového vodiča k svorkovnici

- Pripojte živý vodič z rozvodnej skrine pre svetlá k svorkovnici. Pripojte druhý koniec živého vodiča tiež späť do tej istej svorkovnice.
- Pripojte nulový vodič z rozvodnej skrine pre svetlá k inej svorkovnici. Uistite sa, že iné prijímače Trust Smart Home sú umiestnené vo vzdialenosti aspoň 50 cm od ACM-2300H, aby sa zabránilo interferencii.

## 6. Pripojenie vodiča vypínača a nulového vodiča lampy k svorkovnici

- Pripojte (čierny) vodič vypínača z rozvodnej skrine pre svetlá ku kontaktu [S].
- Pripojte (modrý) nulový vodič z lampy k svorkovnici nulového vodiča. Pripojte nový vodič z nulovej svorkovnice ku kontaktu [N].
- Pripojte vodič vypínača z lampy ku kontaktu [O].
- Pripojte dva nové živé vodiče zo svorkovnice živého vodiča ku kontaktu [L] a [COM].
- Utiahnite skrutky konektorov ACM-2300H.

Toto je schéma technickej inštalácie ACM-2300H s dvoma nástennými vypínačmi (hotelový/schodiskový okruh).

Toto je schéma technickej inštalácie ACM-2300H s jedným nástenným vypínačom.

## 7. Zapnutie sieťového napájania

Predtým než budete pokračovať v inštalácii, zapnite napájanie.



Dbajte na to, aby ste sa po tomto kroku nedotkli žiadnych odizolovaných častí vodičov. Po uvedení pod napätie bude indikátor LED na prijímači svietiť niekoľko sekúnd.

### 8.1 Aktivácia režimu párovania

Režim párovania aktivujete stlačením tlačidla pripojenia približne na 1 sekundu (zahroteným predmetom). Režim párovania bude aktívny 15 sekúnd a indikátor LED na prijímači bude blikať pomaly.

### 8.2 Odoslanie zapínacieho signálu

Kým indikátor LED bliká, stlačením tlačidla zapnutia (ON) na vysieláči Trust Smart Home spárujte vysieláč s ACM-2300H. (Alebo aktivujte snímač Trust Smart Home).

### 8.3 Potvrdenie spárovania

LED na module 2x zabliká a potvrdí tak uloženie kódu. Prijímač môže do svojej pamäte uložiť maximálne 6 rôznych kódov vysielateľov na kanál. Údaje v pamäti sa zachovávajú aj po inštalácii prijímača na iné miesto alebo po výpadku napájania.

### 9. Umiestnenie prijímača

Prijímač umiestnite do rozvodnej skrine pre svetlá. Upevnite svietidlá späť na miesto alebo použite kryt.

Dbajte na to, aby bol prijímač vždy prístupný, napríklad aby ste ho mohli resetovať alebo mohli zaregistrovať ďalší vysielateľ.



Dbajte na to, aby sa navzájom nedotýkali žiadne odizolované časti vodičov.

### 10. Bezdrôtové ovládanie

Odoslaním zapínacieho signálu (ON) z vysielача môžete bezdrôtovo zapnúť svetlo.

Odoslaním vypínacieho signálu (OFF) z vysielача môžete bezdrôtovo vypnúť svetlo.

Ďalšie informácie nájdete v návode vysielача.

**Existujúce nástenné vypínače, ktoré sa používajú na ovládanie pripojeného svietidla, je možné naďalej používať.**

### Vymazanie jedného kódu vysielача

- Približne na 1 sekundu stlačte tlačidlo pripojenia. Režim párovania bude aktívny 15 sekúnd a indikátor LED na prijímači bude blikať pomaly.
- Keď je aktívny režim párovania, z pripojeného vysielача Trust Smart Home odošlite vypínací signál (OFF). Ak je to potrebné, pozrite si návod na používanie vysielача.
- LED na module 2x zabliká a potvrdí tak vymazanie kódu.

Opakovaním tohto postupu môžete z prijímača vymazať ďalšie vysielачe.

**Vymazanie celej pamäte**

- (a) Podržte stlačené tlačidlo pripojenia približne 8 sekúnd, kým nezačne rýchlo blikať indikátor LED.
- (b) Kým indikátor LED rýchlo bliká, znova stlačte tlačidlo pripojenia na 1 sekundu a potvrdíte tak, že chcete úplne vymazať pamäť.
- (c) LED na module 2x zabliká a potvrdí tak vymazanie celej pamäte.



## 1. A tápellátás kiiktatása

Mindig kapcsolja KI a tápellátást (a mérőszekrényben), mielőtt a termék telepítéséhez, illetve eltávolításához hozzáfogna. Az ACM-2300H használható vagy két darab, egyazon lámpához kapcsolt fali kapcsolóhoz (lépcsőházi/szállodai áramkör), vagy pedig egy darab, egy lámpához kapcsolt fali kapcsolóhoz.

## 2. A mennyezeti világítótestek meglazítása

Távolítsa el a mennyezetről a meglévő világítótesteket, illetve berendezéseket úgy, hogy a vezetékek maradjanak hozzájuk csatlakoztatva.

A világítótestek, illetve berendezések teljesítménye nem lépheti túl a 2300 Wattot. Ha nem található feszültség alatt lévő vezeték, akkor be kell húzni ilyet. Kétség esetén kérjen tanácsot villanyszerelőtől.

## 3. Figyelmeztetés a vezetékek csupaszolásával kapcsolatban

**3A.** Ügyeljen arra, hogy a vezetékeket 5 mm hosszúságban csupaszolja.

**3B.** Amikor a vezetékeket az ACM-2300H-hoz csatlakoztatja, ügyeljen arra, hogy a csupaszolt vezetékeket erősen nyomja be a modulba, ne maradjanak láthatóak csupasz vezetékreszek, és a vezetékek ne érintkezhessenek. Az érintkezés rövidzárat okozhat.

## 4. A kapcsolóvezeték és a nullvezeték leválasztása

Az ACM-2300H beszereléséhez válassza le a lámpa kapcsolóvezetékét és nullvezetékét. (Szükség esetén válassza le a végződésblokkról vagy vágja el a vezetékeket) Ha kétségei vannak a vezetékek színeivel kapcsolatban, kérjen tanácsot villanyszerelőtől.

## 5. A feszültség alatt lévő vezeték és a nullvezeték csatlakoztatása végződésblokkhoz

- Csatlakoztassa a mennyezeti doboztól érkező feszültség alatt lévő vezetékét végződésblokkhoz. Csatlakoztassa a feszültség alatt lévő vezeték másik végét is ugyanahhoz a végződésblokkhoz.
- Csatlakoztassa a mennyezeti doboztól érkező nullvezetékét egy másik végződésblokkhoz. Ügyeljen arra, hogy a Trust Smart Home vevőegységek legalább 50 cm-re helyezkedjenek el az ACM-2300H-tól, hogy ne lépjen fel interferencia.

## 6. A lámpa kapcsolóvezetékének és nullvezetékének csatlakoztatása a végződéshoz

- Csatlakoztassa a mennyezeti doboztól érkező (fekete) kapcsolóvezetékét az [S] érintkezőhöz.
- Csatlakoztassa a lámpától érkező (kék) nullvezetékét a nullvezeték végződéshoz.  
Csatlakoztasson egy, a nulla végződéshöz érkező új vezetékét az [N] érintkezőhöz.
- Csatlakoztassa a lámpától érkező kapcsolóvezetékét az [O] érintkezőhöz.
- Csatlakoztassa a feszültség alatt lévő vezeték végződéshöz érkező két új feszültség alatt lévő vezetékét az [L] és a [COM] érintkezőhöz.
- Húzza meg az ACM-2300H végződéscsavarjait.

Ez az ACM-2300H műszaki összeszerelési rajza két fali kapcsolóval (szállodai/lépcsőházi áramkör).

Ez az ACM-2300H műszaki összeszerelési rajza egy fali kapcsolóval.

## 7. A tápellátás bekapcsolása

A beszerelés folytatása előtt csatlakoztassa a tápellátást.



Ügyeljen arra, hogy ezt a lépést követően ne érjen hozzá a vezetékek szabadon lévő részeihez. A vevőegységben lévő LED jelzőfény néhány másodpercig kivilágít a feszültség bekapcsolásakor.

### 8.1 A párosítás mód aktiválása

A párosítás mód aktiválásához nyomja meg a Connect (Csatlakozás) gombot körülbelül 1 másodpercig (hegyes tárggyal). A párosítás mód 15 másodpercig lesz aktív, és közben a LED jelzőfény lassan villog.

### 8.2 BE jel küldése

Miközben a LED jelzőfény villog, a jeladó ACM-2300H-val történő párosításához nyomja meg az ON gombot a Trust Smart Home jeladón. (Vagy aktiváljon egy Trust Smart Home érzékelőt).

### 8.3 A párosítás megerősítése

A modulon lévő LED kétszeri felvillanással erősíti meg, hogy a kód tárolása megtörtént. A vevőegység képes akár csatornánként 6 különböző jeladó kódjának tárolására is a memóriájában. A memória tartalma a vevőegység más helyen történő felszerelésekor, illetve tápkimaradás esetén is megmarad.

### 9. A vevőegység elhelyezése

Helyezze a vevőegységet a mennyezeti dobozba. Szerelje vissza a világítótesteket a helyükre, vagy használjon fedelet.

Ügyeljen arra, hogy a vevőegységhez mindig hozzá tudjon férni, például a visszaállítás, illetve új jeladó hozzákapcsolása céljából.

 Ügyeljen arra, hogy a vezetékek szabadon lévő részei ne érjenek egymáshoz.

### 10. Vezeték nélküli vezérlés

A világítás vezeték nélküli bekapcsolásához küldjön BE jelet a jeladóval.

A világítás vezeték nélküli kikapcsolásához küldjön KI jelet a jeladóval.

További információért olvassa el a jeladó kézikönyvét.

**A csatlakoztatott világítóttest vezérlésére használt meglévő fali kapcsolók továbbra is használhatók.**

### A jeladó egyetlen kódjának törlése

(a) Tartsa nyomva körülbelül 1 másodpercig a Connect gombot. A „párosítás mód” 15 másodpercig lesz aktív, és közben a LED jelzőfény lassan villog.

(b) A párosítás mód aktív állapotában küldjön KI jelet a csatlakoztatott Trust Smart Home jeladóval. Szükség esetén olvassa el a jeladó kézikönyvét.

(c) A modulon lévő LED kétszeri felvillanással erősíti meg, hogy a kód eltávolítása megtörtént.

Ha a vevőegységről több jeladót szeretne törölni, ismételje ezt az eljárást.

### **A teljes memória törlése**

- (a) Tartsa nyomva meg a Connect gombot kb. 8 másodpercig, amíg a LED jelzőfény gyorsan kezd villogni.
- (b) Miközben a LED jelzőfény gyorsan villog, nyomja meg ismét a Connect gombot 1 másodpercig annak megerősítéseképpen, hogy a teljes memóriát törölni szeretné.
- (c) A modulon lévő LED kétszeri felvillanással erősíti meg, hogy a memória törlése megtörtént.

### 1. Deconectați alimentarea de la rețea

Opriiți întotdeauna curentul electric (din tabloul contorului) înainte de a începe montarea sau demontarea produsului. ACM-2300H poate fi folosit fie pentru două întrerupătoare de perete conectate cu un corp de iluminat (circuit cap scară/hotel), fie pentru un singur întrerupător conectat la un corp de iluminat.

### 2. Slăbiți corpurile de iluminat de tavan

Îndepărtați corpurile de iluminat/echipamentele existente de tavan, lăsând firele conectate la iluminat. Corpurile de iluminat/echipamentele nu trebuie să depășească 2.300 de wați. Dacă nu există fir de comutare, trebuie tras unul. Consultați un electrician dacă aveți îndoieli.

### 3. Avertizare pentru dezizolarea cablurilor

**3A.** Dezizolați cablurile pe o lungime de 5 mm.

**3B.** La conectarea firelor la ACM-2300H, asigurați-vă că firele dezizolate sunt apăsate ferm în modul, nu există fire vizibile, iar firele nu se ating între ele. Acest lucru poate cauza scurtcircuit.

### 4. Deconectați firul de comutare și cel neutru

Pentru a monta ACM-2300H, deconectați firul de comutare și cel neutru de la corpul de iluminat. (Deconectați de la regletă sau tăiați firele dacă este necesar) Consultați un electrician dacă aveți îndoieli cu privire la culorile firelor.

### 5. Conectați firul de comutare și cel neutru la o regletă

- Conectați firul de comutare din cutia de tavan la o regletă. Conectați celălalt capăt al firului de comutare în aceeași regletă.
- Conectați firul neutru din cutia de tavan într-o regletă diferită. Asigurați-vă că receptoarele Trust Smart Home sunt așezate la cel puțin 50 cm de la ACM-2300H pentru a împiedica interferențele.

## 6. Conectați firul de comutare și cel neutru al corpului de iluminat în regletă

- Conectați firul de comutare (negru) din cutia de tavan la contactul [S].
- Conectați firul neutru (albastru) al corpului de iluminat la regleta firului neutru. Conectați un nou fir de la regletă la contactul [N].
- Conectați firul de comutare de la corpul de iluminat la contactul [O].
- Conectați două fire de fază noi de la regleta cu fire de fază la contactele [L] și [COM].
- Strângeți șuruburile regletei ACM-2300H.

Aceasta este schema tehnică a instalației ACM-2300H cu două întrerupătoare de perete (circuit cap scară/hotel).

Aceasta este schema tehnică a instalației ACM-2300H cu un întrerupător de perete.

## 7. Porniți alimentarea de la rețea

Porniți curentul din rețea înainte de a continua montarea.

 Asigurați-vă că, după această etapă, nu există porțiuni de fir care pot fi atinse. Indicatorul LED de pe receptor va lumina câteva secunde când este pornită alimentarea.

### 8.1 Activați modul de asociere

Apăsăți timp de aprox. 1 secundă (cu un obiect cu vârf ascuțit) butonul Connect (Conectare) pentru a activa modul de asociere. Modul de asociere va fi activ timp de 15 secunde, iar indicatorul LED de pe receptor va pâlpâi încet.

### 8.2 Trimiteti un semnal ON (Activare)

În timp ce indicatorul LED luminează intermitent, apăsați butonul ON (Activare) pe un transmițător Trust Smart Home pentru a asocia transmițătorul la ACM-2300H. (Sau activați un senzor Trust Smart Home).

### 8.3 Confirmarea asocierii

LED-ul de pe modul va lumina intermitent de 2x pentru a confirma stocarea codului. Receptorul poate memora până la 6 coduri de transmițător pe canal. Memoria se păstrează dacă receptorul este montat în altă parte, sau în cazul unei întreruperi de curent.

### 9. Amplasarea receptorului

Amplasați receptorul într-o cutie de tavan. Montați la loc corpurile de iluminat sau folosiți un capac. Asigurați-vă că aveți acces permanent la receptor, de exemplu pentru operațiuni de resetare sau pentru adăugarea de noi transmițătoare.



Asigurați-vă că nu există porțiuni de fir care pot fi atinse.

### 10. Control fără fir

Trimiteti un semnal ON (Activare) din transmițător pentru a aprinde lumina wireless.

Trimiteti un semnal OFF (Dezactivare) din transmițător pentru a stinge lumina wireless.

Consultați manualul transmițătorului pentru informații suplimentare.

**Întrerupătoarele de perete existente folosite pentru corpurile de iluminat conectate se pot utiliza în continuare.**

### Ștergerea unui singur cod de transmițător

(a) Apăsati aprox. 1 secundă pe butonul Connect (Conectare). Modul de asociere va fi activ timp de 15 secunde, iar indicatorul LED de pe receptor va pâlpâi încet.

(b) Trimiteti un semnal OFF (Dezactivare) cu transmițătorul Trust Smart Home conectat în timp ce modul de asociere este activ. Dacă este nevoie, consultați manualul transmițătorului.

(c) LED-ul de pe modul va lumina intermitent de 2x pentru a confirma ștergerea codului.

Repetati procedura pentru a șterge mai multe transmițătoare din receptor.

**Ștergerea totală a memoriei**

- (a) Țineți apăsat butonul de conectare (aprox. 8 secunde) până când indicatorul LED începe să pâlpâie rapid.
- (b) Când indicatorul LED pâlpâie rapid, apăsați butonul de conectare din nou timp de 1 secundă pentru a confirma faptul că doriți să ștergeți memoria în întregime.
- (c) LED-ul de pe modul va lumina intermitent de 2x pentru a confirma ștergerea întregii memorii.



### 1. Изключване на захранването

Винаги първо изключвайте захранването (от електротабло), преди да започнете инсталирането или свалянето на този продукт. ACM-2300H може да се използва както за два стенни ключа, свързани с една лампа (стълбишна/хотелска мрежа), така и за един стенен ключ, свързан към една лампа.

### 2. Разхлабване на лампите на тавана

Махнете наличното осветление/оборудване от тавана, като оставите жиците свързани към лампите. Осветлението/оборудването не трябва да надвишава максимум 2300 вата. Ако няма жичка под напрежение, трябва да се издърпа. Ако имате съмнения, консултирайте се с електротехник.

### 3. Предупреждение за оголени жици

**3A.** Уверете се, че жиците са оголени до 5 мм.

**3B.** Когато свързвате жиците към ACM-2300H, се уверете, че оголените жици са здраво притиснати към модула, не се виждат свободни жици и че жиците не могат да се допират една друга. Това може да доведе до късо съединение.

### 4. Разделяне на жичката за ключа и неутралната жичка

За да инсталирате ACM-2300H, откачете жичката на ключа и неутралната жичка на лампата. (Отделете от клемната кутия или срежете жиците, ако е необходимо) Консултирайте се с електротехник, ако имате съмнения относно цветовете на жиците.

### 5. Свързване на жичката под напрежение и неутралната жичка към клемна кутия

- Свържете жичката под напрежение от таванната кутия към клемна кутия. Свържете другия край на жичката под напрежение също обратно към същия клемен блок.
- Свържете неутралната жичка от таванната кутия към различна клемна кутия. Уверете се, че другите приемници Trust Smart Home са поставени поне на 50 см от ACM-2300H, за да се избегнат смущенията.

## 6. Свързване на жичката на ключа и неутралната жичка на лампата към клемната кутия

- (а) Свържете (черната) жичка на ключа от таванната кутия към [S] контакта.
- (б) Свържете (синята) неутрална жичка от лампата към клемната кутия на неутралната жичка. Свържете нова жичка от неутралната клемна кутия към [N] контакта.
- (в) Свържете жичката на ключа от лампата към [O] контакта.
- (г) Свържете две нови жички под напрежение от клемната кутия на жичката под напрежение към [L] и [COM] контакта.
- (д) Затегнете контактните винтове на ACM-2300H.

Това е техническата инсталационна схема на ACM-2300H с два стенни ключа (хотелска/стълбищна верига).

Това е техническата инсталационна схема на ACM-2300H с един степен ключ.

## 7. Включване на захранването

Включете електрозахранването преди да пристъпите към инсталацията.



Уверете се, че след тази стъпка не се напипват оголени части от жичките. Светодиодният индикатор на приемателя ще светне за няколко секунди, когато се включи напрежението.

### 8.1 Активиране на режим на вдвояване

Натиснете за около 1 секунда (с остър предмет) бутона Connect (Свържи), за да активирате режима на вдвояване. Режимът на вдвояване ще се активира за 15 секунди и светодиодният индикатор на приемателя ще започне да мига бавно.

## 8.2 Изпращане на сигнал ON (Вкл.)

Докато светодиодният индикатор мига, натиснете бутона ON (Вкл.) на предавател на Trust Smart Home за сдвояване на предавателя с ACM-2300H. (Или активирайте датчик на Trust Smart Home).

## 8.3 Потвърждаване на сдвояването

Светодиодният индикатор на модула ще мигне 2 пъти, за да потвърди, че кодът е съхранен. Приемателят може да съхранява до 6 различни кодове от предавателя в паметта си на канал. Паметта се запазва, когато приемателят се инсталира другаде или когато прекъсне електрозахранването.

## 9. Поставяне на приемателя

Сложете приемателя в таванната кутия. Монтирайте лампите обратно на място или използвайте капак.

Уверете се, че винаги можете да достигнете до приемателя, например за да го нулирате или да регистрирате нов предавател.



Уверете се, че няма оголени жички, които да се допират една друга.

## 10. Безжично управление

Изпратете с предавателя сигнал ON (Вкл.), за да включите осветлението безжично.

Изпратете с предавателя сигнал OFF (Изкл.), за да изключите осветлението безжично.

Консултирайте се с ръководството на предавателя за повече информация.

**Съществуващите стенни ключове, които се използват за контрол на свързаните лампи, пак могат да се използват.**

**Изтриване на код на един предавател**

- (a) Натиснете за около 1 секунда бутона Connect (Свързване). „Режимът на сдвояване“ ще се активира за 15 секунди и светодиодният индикатор на приемателя ще започне да мига бавно.
- (б) Докато „режимът на сдвояване“ е активен, изпратете сигнал OFF (Изкл.) със свързания предавател на Trust Smart Home. Ако е необходимо, консултирайте се с ръководството за работа с предавателя.
- (в) Индикаторната светлина на модула ще премигне 2 пъти, за да потвърди, че кодът е премахнат.

Повторете тази процедура, за да изтриете няколко предавателя от приемателя.

**Изтриване на цялата памет**

- (a) Натиснете бутона Connect (Свързване) за около 8 секунди, докато светодиодният индикатор започне да премигва бързо.
- (б) Докато светодиодният индикатор премигва бързо, натиснете отново бутона Connect (Свързване) за 1 секунда, за да потвърдите, че искате напълно да изтриете паметта.
- (в) Индикаторната светлина на модула ще премигне 2 пъти, за да потвърди, че паметта е изтрита.

## 1. Απενεργοποιήστε την κύρια παροχή ρεύματος

Να απενεργοποιείτε πάντα την κύρια παροχή ρεύματος (στον πίνακα ή στον μετρητή) πριν ξεκινήσετε την εγκατάσταση ή αφαίρεση του προϊόντος. Το προϊόν ACM-2300H μπορεί να χρησιμοποιηθεί είτε για δύο διακόπτες τοίχου συνδεδεμένους με έναν λαμπτήρα (κύκλωμα σκάλας/ξενοδοχείου) είτε για έναν διακόπτη τοίχου συνδεδεμένο σε έναν λαμπτήρα.

## 2. Χαλαρώστε το σύστημα στερέωσης του φωτιστικού σώματος οροφής

Αφαιρέστε το υπάρχον φωτιστικό σώμα/τον εξοπλισμό από την οροφή, αφήνοντας τους αγωγούς συνδεδεμένους στο φωτιστικό σώμα.

Το φωτιστικό σώμα/ο εξοπλισμός δεν πρέπει να υπερβαίνει τα 2300 Watt. Εάν δεν υπάρχει αγωγός φάσης, πρέπει να εγκατασταθεί. Εάν έχετε αμφιβολίες, συμβουλευτείτε έναν ηλεκτρολόγο.

## 3. Προειδοποίηση σχετικά με την απογύμνωση αγωγών

**3A.** Βεβαιωθείτε ότι οι αγωγοί απογυμνώνονται σε μήκος 5 χιλ.

**3B.** Όταν συνδέετε τους αγωγούς στο προϊόν ACM-2300H, βεβαιωθείτε ότι πιέζετε το απογυμνωμένο τμήμα των αγωγών με δύναμη μέσα στη μονάδα, ότι δεν υπάρχουν ορατά εκτεθειμένα τμήματα αγωγών και ότι οι αγωγοί δεν κινδυνεύουν να έρθουν σε επαφή μεταξύ τους. Αυτό μπορεί να προκαλέσει βραχυκύκλωμα.

## 4. Αποσυνδέστε τον αγωγό εναλλαγής και τον αγωγό ουδετέρου

Για να εγκαταστήσετε το προϊόν ACM-2300H, αποσυνδέστε τον αγωγό εναλλαγής και τον αγωγό ουδετέρου από τον λαμπτήρα. (Αποσυνδέστε από την ομάδα τερματικών ή κόψτε τους αγωγούς, αν χρειάζεται). Συμβουλευτείτε έναν ηλεκτρολόγο αν έχετε αμφιβολίες σχετικά με τα χρώματα των αγωγών.

## 5. Συνδέστε τον αγωγό φάσης και τον αγωγό ουδετέρου σε μια ομάδα τερματικών

(α) Συνδέστε τον αγωγό φάσης από το κουτί οροφής σε μια ομάδα τερματικών. Συνδέστε και το άλλο άκρο του αγωγού φάσης στην ίδια ομάδα τερματικών.

(β) Συνδέστε τον αγωγό ουδετέρου από το κουτί οροφής σε μια άλλη ομάδα τερματικών. Βεβαιωθείτε ότι τυχόν άλλοι δέκτες Trust Smart Home είναι τοποθετημένοι σε απόσταση τουλάχιστον 50 εκ. από το προϊόν ACM-2300H για να αποφεύγετε τις παρεμβολές.

## 6. Συνδέστε τον αγωγό εναλλαγής και τον αγωγό ουδετέρου του λαμπτήρα στην ομάδα τερματικών

- (α) Συνδέστε τον (μαύρο) αγωγό εναλλαγής από το κουτί οροφής στην επαφή [S].
- (β) Συνδέστε τον (μπλε) αγωγό ουδετέρου από τον λαμπτήρα στην ομάδα τερματικών του αγωγού ουδετέρου. Συνδέστε έναν νέο αγωγό από την ομάδα τερματικών ουδετέρου στην επαφή [N].
- (γ) Συνδέστε τον αγωγό εναλλαγής από τον λαμπτήρα στην επαφή [O].
- (δ) Συνδέστε δύο νέους αγωγούς φάσης από την ομάδα τερματικών του αγωγού φάσης στις επαφές [L] και [COM].
- (ε) Σφίξτε τις βίδες των τερματικών του προϊόντος ACM-2300H.

Αυτό είναι το τεχνικό διάγραμμα εγκατάστασης του προϊόντος ACM-2300H με δύο διακόπτες τοίχου (κύκλωμα ξενοδοχείου/σκάλας).

Αυτό είναι το τεχνικό διάγραμμα εγκατάστασης του προϊόντος ACM-2300H με έναν διακόπτη τοίχου.

## 7. Ενεργοποιήστε την κύρια παροχή ρεύματος

Ενεργοποιήστε την κύρια παροχή ρεύματος πριν προχωρήσετε με την εγκατάσταση.



Βεβαιωθείτε ότι δεν αγγίζετε απογυμνωμένα τμήματα αγωγών μετά από αυτό το βήμα. Η ενδεικτική λυχνία LED στον δέκτη ανάβει για μερικά δευτερόλεπτα όταν εφαρμοστεί τάση.

### 8.1 Ενεργοποίηση της κατάστασης ζεύξης

Πατήστε το κουμπί Σύνδεσης για περίπου 1 δευτερόλεπτο (με ένα αιχμηρό αντικείμενο) για να ενεργοποιήσετε την κατάσταση ζεύξης. Η κατάσταση ζεύξης θα ενεργοποιηθεί για 15 δευτερόλεπτα και η ενδεικτική λυχνία LED στον δέκτη θα αναβοσβήνει αργά.

### 8.2 Στείλτε ένα σήμα ενεργοποίησης

Ενώ αναβοσβήνει η ενδεικτική λυχνία LED, πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης (ON) ενός πομπού Trust Smart Home για να συζεύξετε τον πομπό με το προϊόν ACM-2300H. (Η, ενεργοποιήστε έναν αισθητήρα Trust Smart Home).

### 8.3 Επιβεβαίωση ζεύξης

Η ένδειξη LED στη μονάδα θα αναβοσβήσει 2 φορές, επιβεβαιώνοντας την αποθήκευση του κωδικού. Ο δέκτης μπορεί να αποθηκεύσει έως 6 διαφορετικούς κωδικούς πομπών στη μνήμη του ανά κανάλι. Το περιεχόμενο της μνήμης διατηρείται όταν ο δέκτης εγκαθίσταται κάπου αλλού ή εάν διακοπεί η παροχή ρεύματος.

### 9. Τοποθέτηση του δέκτη

Τοποθετήστε τον δέκτη μέσα στο κουτί οροφής. Τοποθετήστε ξανά το φωτιστικό σώμα στη θέση του ή χρησιμοποιήστε ένα κάλυμμα.

Βεβαιωθείτε ότι έχετε πάντα πρόσβαση στον δέκτη, π.χ. για να τον αρχικοποιήσετε ή για να δηλώσετε έναν νέο πομπό.



Βεβαιωθείτε ότι τα απογυμνωμένα μέρη των αγωγών δεν έρχονται σε επαφή μεταξύ τους.

### 10. Ασύρματος έλεγχος

Στείλτε με τον πομπό ένα σήμα ενεργοποίησης (ON) για να ανάψετε ασύρματα το φωτιστικό σώμα. Στείλτε με τον πομπό ένα σήμα απενεργοποίησης (OFF) για να σβήσετε ασύρματα το φωτιστικό σώμα. Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο του πομπού.

**Μπορείτε να συνεχίσετε τη χρήση των υπάρχοντων διακοπών τοίχου που χρησιμοποιούνταν για τον έλεγχο των συνδεδεμένων φωτιστικών σωμάτων.**

### Διαγραφή ενός κωδικού πομπού

- (α) Πατήστε το κουμπί Σύνδεσης για περίπου 1 δευτερόλεπτο. Η 'κατάσταση ζεύξης' θα ενεργοποιηθεί για 15 δευτερόλεπτα και η ενδεικτική λυχνία LED στον δέκτη θα αναβοσβήνει αργά.
- (β) Ενώσω είναι ενεργή η 'κατάσταση ζεύξης', στείλτε ένα σήμα απενεργοποίησης (OFF) με τον συνδεδεμένο πομπό Trust Smart Home. Αν χρειάζεται, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο οδηγιών του πομπού.
- (γ) Η ένδειξη LED στη μονάδα θα αναβοσβήσει 2 φορές, επιβεβαιώνοντας τη διαγραφή του κωδικού.

Επαναλάβετε αυτήν τη διαδικασία για να διαγράψετε άλλους πομπούς από τον δέκτη.

**Διαγραφή ολόκληρου του περιεχομένου της μνήμης**

- (α) Πατήστε το κουμπί Σύνδεσης για περίπου 8 δευτερόλεπτα, μέχρι να αρχίσει να αναβοσβήνει γρήγορα η ενδεικτική λυχνία LED.
- (β) Ενώσω αναβοσβήνει γρήγορα η ενδεικτική λυχνία LED, πατήστε ξανά το κουμπί Σύνδεσης για 1 δευτερόλεπτο για να επιβεβαιώσετε ότι θέλετε να διαγράψετε πλήρως το περιεχόμενο της μνήμης.
- (γ) Η ένδειξη LED στη μονάδα θα αναβοσβήσει 2 φορές, επιβεβαιώνοντας τη διαγραφή της μνήμης.



### 1. Şebeke elektriğini devreden çıkarın

Bu ürünü kurmaya veya sökmeye başlamadan önce daima şebeke gücünü (sayaç dolabında) KAPALI duruma getirin. ACM-2300H, hem tek lambaya bağlı iki duvar anahtarı için (merdiven boşluğu ya da otel devresi), hem de tek lambaya bağlı tekli duvar anahtarı için kullanılabilir.

### 2. Tavan lambalarını gevşetin

Mevcut aydınlatma donanımını aydınlatmaya bağlı halde bırakarak, tavadan çıkarın. Aydınlatma/donanım 2300 Watt üst sınırını aşamaz. Mevcut tel yoksa, çekilmelidir. Şüphemiz varsa bir elektrikçiye danışın.

### 3. Tel sıyırmaya dair uyarı

**3A.** Tellerin 5mm. sıyrılmış olduğundan emin olun.

**3B.** Telleri ACM-2300H'ya bağlarken, sıyrılmış tellerin modüllere sıkıca bastırıldığından, görünürde açıkta kalmış bir telin olmadığından ve tellerin birbirine değmesinin mümkün olmadığından emin olun.

Bu sorunlar kısa devreye yol açabilir.

### 4. Anahtar telin ve nötr telin bağlantısını kesin

ACM-2300H'yi kurmak için lambanın anahtar telinin ve nötr telin bağlantısını kesin. (Bağlantıyı ya bağlantı kutusundan kesin ya da gerekiyorsa kabloları kesin) Kablo renkleri hakkında şüphemiz varsa bir elektrikçiye danışın.

### 5. Akımlı teli ve nötr teli bir bağlantı kutusuna bağlayın

- Akımlı teli ve nötr teli bir bağlantı kutusuna bağlayın. Akımlı telin diğer ucunu da aynı bağlantı kutusuna bağlayın.
- Tavan kutusundan gelen nötr teli farklı bir bağlantı kutusuna bağlayın. Karışmayı engellemek üzere, diğer Trust Smart Home alıcılarının ACM-2300H'dan en az 50 cm uzağa bulunduğundan emin olun.

### 6. Lambanın anahtar telini ve nötr teli bağlantı kutusuna bağlayın

- Tavan kutusundan gelen (siyah) anahtar telini [S] kontağına bağlayın.
- Lambadan gelen (mavi) nötr teli nötr telin bağlantı kutusuna bağlayın. Nötr bağlantı kutusundan yeni bir teli [N] kontağına bağlayın.

- (c) Lambadan gelen anahtar telini [0] kontađına bađlayın.
- (d) Akımlı bađlantı kutusundan iki yeni akımlı teli [L] ve [COM] kontaklarına bađlayın.
- (e) ACM-2300H'nin terminal vidalarını sıkıřtırın.

Bu, iki duvar anahtarlı ACM-2300H'nin (otel/merdiven bořluđu devresi) teknik kurulum řemasıdır.

Bu, tek duvar anahtarlı ACM-2300H'nin teknik kurulum řemasıdır.

## 7. řebeke elektriđini etkinleřtirin

Kuruluma devam etmeden önce, řebeke elektriđini AÇIK duruma getirin.



Bu adımdan sonra, tellerin birbirine deđen herhangi bir sıyrılmıř bölümünün olmadığından emin olun.

Voltaj uygulandıđında, alıcının LED göstergesi birkaç saniye boyunca yanacaktır.

## 8.1 Eřleřtirme modunu etkinleřtirin

Eřleřtirme modunu etkinleřtirmek için Bađlan düđmesine yaklařık 1 saniye boyunca (sivri uçlu bir cisimle) basın. Eřleřtirme modu 15 saniye boyunca etkin olacak ve alıcıdaki LED göstergesi yavařça yanıp sönecektir.

## 8.2 Bir ON sinyali gönderin

Vericiyi ACM-2300H ile eřleřtirmek için, LED göstergesi yanıp sönerken, bir Trust Smart Home üzerindeki ON düđmesine basın. (Ya da bir Trust Smart Home sensörünü etkinleřirin).

## 8.3 Eřleřtirme onayı

Modülün üzerindeki LED, kodun kaydedildiđini teyit etmek üzere 2x yanıp sönecektir. Alıcı, belleđinde kanal başına 6 farklı verici kodunu depolayabilir. Alıcı başka bir yere kurulduđuunda ya da bir güç kesintisi olduđuunda bellek korunacaktır.

## 9. Alıcının yerleştirilmesi

Alıcıyı tavan kutusuna yerleştirin. Lambaları geri yerlerine kurun ya da kapak kullanın. Sıfırlama ya da yeni bir verici kaydetme gibi işler için, alıcıya daima ulaşabileceğinizden emin olun.



Tellerin birbirine değen herhangi bir sıyrılmış bölümünün olmadığından emin olun.

## 10. Kablosuz kontrol

Aydınlatmayı kablosuz açmak için vericiyle bir ON sinyali gönderin.  
Aydınlatmayı kablosuz kapamak için alıcıyla bir OFF sinyali gönderin.  
Daha fazla bilgi için alıcının kullanım kılavuzuna başvurun.

**Bağlı aydınlatmayı kontrol etmek için kullanılan mevcut duvar anahtarları hala kullanılabilir.**

### Tekli verici kodlarının silinmesi

- Lütfen Bağlan düğmesine yaklaşık 1 saniye boyunca basın. "Eşleştirme modu" 15 saniye boyunca etkin olacak ve alıcıdaki LED göstergesi yavaşça yanıp sönecektir.
- "Eşleştirme modu" etkin durumdayken, bağlı Trust Smart Home vericisi ile bir OFF sinyali gönderin. Gerekliyse, vericinin talimat kılavuzuna bakın.
- Modülün üzerindeki LED, kodun silindiğini teyit etmek üzere 2x yanıp sönecektir.

Bu prosedürü, alıcıdan muhtelif birkaç vericiyi silmek için tekrar edin.

### Tüm belleği silin

- Bağlan düğmesine yaklaşık 8 saniye boyunca, LED göstergesi hızla yanıp sönmeye başlayınca kadar basın.
- LED göstergesi hızlı bir şekilde yanıp sönmeye başladığında, belleği tümüyle silmek istediğinizi teyit etmek üzere Bağlan düğmesine tekrar 1 saniye boyunca basın.
- Modülün üzerindeki LED, belleğin silindiğini teyit etmek üzere 2x yanıp sönecektir.



## 1. Отключите электропитание

Прежде чем устанавливать или демонтировать изделие, обязательно ОТКЛЮЧИТЕ электропитание на распределительном щитке. Радиовыключатель АСМ-2300Н можно использовать с двумя настенными выключателями, подключенными к одному светильнику (на лестничной площадке или в помещении гостиницы), или с одним настенным выключателем, подключенным к одному светильнику.

## 2. Снимите потолочный светильник

Снимите светильник (или другое оборудование) с потолочного крепления, не отсоединяя провода. Мощность светильника (оборудования) не должна превышать 2300 Вт. Если токнесущий (фазный) провод отсутствует, его необходимо провести. При необходимости обратитесь за помощью к электрику.

## 3. Предупреждение по оголению проводов

**3А.** Оголите провода на 5 мм.

**3В.** При подсоединении к выключателю АСМ-2300Н полностью вставьте заизолированные концы проводов в модуль, чтобы они не торчали и не соприкасались. В противном случае может произойти короткое замыкание.

## 4. Отсоедините провод выключателя и нулевой провод

Перед установкой АСМ-2300Н отсоедините провод выключателя и нулевой провод от светильника: выньте провода из клеммной колодки или обрежьте их. В случае сомнений относительно значения цветов обратитесь за помощью к электрику.

## 5. Подсоедините фазный и нулевой провода к клеммной колодке

- А. Подсоедините фазный провод из потолочной коробки к клеммной колодке. Другой конец фазного провода подсоедините к той же клеммной колодке.
- Б. Подсоедините нулевой провод из потолочной коробки к клеммной колодке. Убедитесь, что другие приемники Trust Smart Home находятся на расстоянии не менее 50 см от радиовыключателя АСМ-2300Н, чтобы избежать помех.

## 6. Подсоедините провод выключателя и нулевой провод, идущие от светильника, к клеммной колодке

- А. Подсоедините провод выключателя (черный) из потолочной коробки к контакту S.
- Б. Подсоедините нулевой провод светильника (синий) к клеммной колодке, к которой подключен нулевой провод из потолочной коробки. Возьмите новый провод и подключите клеммную колодку нулевого провода к контакту N.
- В. Подсоедините провод выключателя, идущий от светильника, к контакту O.
- Г. Подведите два новых фазных провода от фазной клеммной колодки к контактам L и COM.
- Д. Затяните контактные зажимы на устройстве ACM-2300H.

На этой схеме показано подключение устройства ACM-2300H с двумя настенными выключателями (в гостиничной/лестничной электроцепи).

На этой схеме показано подключение устройства ACM-2300H с одним настенным выключателем.

## 7. Включите электропитание

Прежде чем продолжить установку, **ВКЛЮЧИТЕ** электропитание.



Убедитесь, что заизолированные концы проводов не соприкасаются. После подачи напряжения светодиодный индикатор на приемнике загорится на несколько секунд.

### 8.1. Включите режим сопряжения

Нажмите кнопку Connect («Подключить») тонким предметом и удерживайте приблизительно 1 секунду. Режим сопряжения будет действовать в течение 15 секунд; в это время светодиодный индикатор на приемнике будет медленно мигать.

### 8.2. Нажмите кнопку ON («Вкл.»)

Пока светодиодный индикатор мигает, нажмите кнопку ON («Вкл.») на передатчике Trust Smart Home, чтобы подключить его к радиовыключателю ACM-2300H, или включите датчик Trust Smart Home.

### 8.3. Подтверждение сопряжения

Светодиодный индикатор на модуле мигнет 2 раза. Это означает, что код сохранен в памяти. В памяти приемника может храниться до 6 различных кодов передатчиков на каждый канал. При установке приемника в другом месте или при сбое питания содержимое памяти сохраняется.

### 9. Установка приемника

Закрепите приемник в потолочной коробке. Установите светильник на место или используйте крышку.

Приемник должен быть легко доступен, чтобы вы могли при необходимости сбросить настройки или подключить новый передатчик.



Убедитесь, что заизолированные концы проводов не соприкасаются.

### 10. Беспроводное управление

Чтобы включить светильник дистанционно, нажмите кнопку ON («Вкл.»).

Чтобы выключить светильник, нажмите кнопку OFF («Откл.»).

Дополнительную информацию см. в руководстве по эксплуатации передатчика.

**Подключенные настенные выключатели можно использовать как раньше.**

### Удаление кода одного передатчика

А. Нажмите кнопку Connect («Подключить») и удерживайте приблизительно 1 секунду. Режим сопряжения будет действовать в течение 15 секунд; в это время светодиодный индикатор на приемнике будет медленно мигать.

Б. Пока светодиодный индикатор мигает, нажмите кнопку OFF («Откл.») на передатчике Trust Smart Home. При необходимости ознакомьтесь с руководством по эксплуатации передатчика.

В. Светодиодный индикатор на модуле мигнет 2 раза. Это означает, что код удален из памяти.

Повторите эту процедуру для отключения других передатчиков от приемника.

### Полная очистка памяти

- A. Нажмите кнопку Connect («Подключить») и удерживайте приблизительно 8 секунд, пока светодиодный индикатор не начнет быстро мигать.
- Б. После этого снова нажмите кнопку Connect («Подключить») и удерживайте 1 секунду, чтобы подтвердить операцию очистки памяти.
- В. Светодиодный индикатор на модуле мигнет 2 раза. Это означает, что содержимое памяти удалено.



## 1. Onemogočite električno napajanje

Preden pričnete z namestitvijo ali odstranjevanjem tega izdelka, vedno naprej izklopite električno napajanje (v merilni omarici). Stikalo ACM-2300H se lahko uporablja za kateri koli dve stenski stikali, ki sta povezani z eno lučjo (stopniščno/hotelsko vezje) ali za eno enojno stensko stikalo, povezano na eno luč.

## 2. Odvijte stropne luči

Odstranite obstoječo razsvetljavo/opremo s stropa, pri čemer pustite žice povezane na razsvetljavo. Razsvetljava/oprema ne sme presežati 2.300 W. Če žica pod napetostjo ni prisotna, jo morate namestiti. Če ste v dvomih, se posvetujte z električarjem.

## 3. Opozorilo glede lupljenja žic

**3A.** Prepričajte se, da so žice olupljene za 5 mm.

**3B.** Med povezovanjem žic na stikalo ACM-2300H bodite pozorni, da so olupljene žice čvrsto pritisnjene v modul, da ne vidite nobenih izpostavljenih žic ter da se žice ne morejo dotakniti ena druge. To bi namreč lahko povzročilo kratek stik.

## 4. Izklopite žico stikala in nevtralno žico

Za namestitev stikala ACM-2300H izklopite žico stikala in nevtralno žico luči. (Izklopite ju iz vrstne sponke ali žici prerežite, če je to potrebno) Če ste v dvomih glede barv žic, se posvetujte z električarjem.

## 5. Žico pod napetostjo in nevtralno žico povežite na vrstno sponko

- Žico pod napetostjo s stropa povežite na vrstno sponko. Drugi konec žice pod napetostjo ravno tako povežite na isto vrstno sponko.
- Nevtralno žico s stropne škatle povežite na drugo vrstno sponko. Prepričajte se, da so drugi sprejemniki Trust Smart Home nameščeni vsaj 50 cm od stikala ACM-2300H, da preprečite motnje.

## 6. Žico stikala in nevtralno žico luči povežite na vrstno sponko

- (Črno) žico stikala iz stropne škatle povežite na kontakt [S].
- (Modro) nevtralno žico iz luči povežite na vrstno sponko nevtralne žice. Novo žico iz nevtralne vrstne sponke povežite na kontakt [N].

- (c) Žico stikala iz luči povežite na kontakt [0].
- (d) Dve novi žici pod napetostjo iz vrstne sponke za žice pod napetostjo povežite na kontakta [L] in [COM].
- (e) Privijte vijake vrstne sponke stikala ACM-2300H.

To je shema tehnične namestitve stikala ACM-2300H z dvema stenskim stikaloma (hotelsko/stopniščno vezje).

To je shema tehnične namestitve stikala ACM-2300H z enim stenskim stikalom.

## 7. Omogočite električno napajanje

Preden nadaljujete z namestitvijo, vklopite električno napajanje.



Po tem koraku se prepričajte, da se nobeni olupljeni deli žic ne dotikajo med seboj. Ob dovedeni napetosti se bo LED indikator na sprejemniku prižgal za nekaj sekund.

## 8.1 Aktivirajte način za vzpostavitev povezave

Za približno 1 sekundo pritisnite (s koničastim predmetom) gumb Connect za povezovanje, da aktivirate način za vzpostavitev povezave. Način za vzpostavitev povezave bo aktiven 15 sekund, medtem pa bo LED indikator na sprejemniku počasi utripal.

## 8.2 Pošljite signal za vklop

Med utripanjem LED indikatorja pritisnite gumb za vklop na oddajniku Trust Smart Home, da oddajnik povežete s stikalom ACM-2300H. (Ali aktivirajte senzor Trust Smart Home).

## 8.3 Potrditev vzpostavitve povezave

LED lučka na modulu bo 2-krat utripnila v potrditev, da se je koda shranila. Sprejemnik v svojem pomnilniku lahko shrani do 6 različnih kod oddajnikov na kanal. Pomnilnik se ohrani tudi ob namestitvi sprejemnika na drugo lokacijo ali ob izpadu elektrike.

## 9. Pritrditev sprejemnika

Položite sprejemnik v stropno škatlo. Namestite luči nazaj na njihovo mesto ali uporabite pokrov. Prepričajte se, da imate vedno dostop do sprejemnika, če bi ga na primer želeli ponastaviti ali registrirati nov oddajnik.



Prepričajte se, da se nobeni olupljeni deli žic ne dotikajo med seboj.

## 10. Brezžično upravljanje

Za brezžično prižiganje luči z oddajnikom pošljite signal za vklop.

Za brezžično ugašanje luči z oddajnikom pošljite signal za izklop.

Za več informacij glejte uporabniški priročnik oddajnika.

**Obstoječa stenska stikala, ki se uporabljajo za upravljanje povezane razsvetljave, še vedno lahko uporabljate.**

## Brisanje kode oddajnika

- Za približno 1 sekundo pritisnite gumb Connect za povezovanje. Način za vzpostavitev povezave bo aktiven 15 sekund, medtem pa bo LED indikator na sprejemniku počasi utripal.
- Ko je način za vzpostavitev povezave aktiven, s povezanim oddajnikom Trust Smart Home pošljite signal za izklop. Po potrebi glejte priročnik z navodili za uporabo oddajnika.
- LED lučka na modulu bo 2-krat utripnila v potrditev, da je bila koda odstranjena.

Za brisanje več oddajnikov iz sprejemnika ponovite ta postopek.

## Brisanje celotnega pomnilnika

- Pritisnite gumb Connect za povezovanje in ga držite približno 8 sekund, dokler LED indikator ne začne hitro utripati.
- Ko LED indikator prične hitro utripati, ponovno pritisnite gumb Connect za povezovanje in ga držite 1 sekundo, da potrdite brisanje celotnega pomnilnika.
- LED lučka na modulu bo 2-krat utripnila v potrditev, da se je pomnilnik izbrisal.



## 1. Isključite glavno napajanje

Uvijek ISKLJUČITE glavno napajanje (u ormariću za struju) prije početka postavljanja ili uklanjanja proizvoda. ACM-2300H je moguće koristiti bilo za dvije zidne sklopke povezane s jednom svjetiljkom (strujni krug stepeništa/hotela), bilo za jednu jednostruku zidnu sklopku povezanu s jednom svjetiljkom.

## 2. Uklonite stropnu rasvjetu

Uklonite postojeću rasvjetu/opremu sa stropa na način da žice ostavite spojene s rasvjetom. Rasvjeta/oprema ne smije premašiti najveću dozvoljenu snagu od 2300 vata. Ako nema žice pod naponom, mora je se izvući. Ako imate nedoumica, posavjetujte se s električarom.

## 3. Upozorenje koje se odnosi na skidanje izolacije sa žica

**3A.** Obavezno skinite 5 mm izolacije sa žica.

**3B.** Prilikom spajanja žica s ACM-2300H provjerite jesu li žice čija je izolacija skinuta čvrsto pritisnute u modulu, da nisu vidljivi ogoljeni dijelovi te da se žice međusobno ne dodiruju. To može uzrokovati kratki spoj.

## 4. Odspojite žicu sklopke i nulti vodič

Kako bi postavili ACM-2300H, odspojite žicu sklopke i nulti vodič svjetiljke. (Odspojite s nosača stezaljki ili prerežite žice prema potrebi) Ako imate nedoumica u pogledu boja žica, posavjetujte se s električarom.

## 5. Spojite žicu pod naponom i nulti vodič na nosač stezaljki

- Spojite žicu pod naponom iz stropne kutije na nosač stezaljki. Spojite i drugi kraj žice pod naponom isto nazad na isti nosač stezaljki.
- Spojite nulti vodič iz stropne kutije na drugi nosač stezaljki. Provjerite jesu li drugi prijamnici Trust Smart Home postavljeni na udaljenosti od najmanje 50 cm od ACM-2300H kako bi se spriječila interferencija.

## 6. Spojite žicu sklopke i nulti vodič svjetiljke na nosač stezaljki

- Spojite (crnu) žicu sklopke iz stropne kutije s kontaktom [S].
- Spojite (plavi) nulti vodič iz svjetiljke na nosač stezaljki nultog vodiča. Spojite novu žicu iz nosača zvjezdaste stezaljke s kontaktom [N].
- Spojite žicu sklopke iz svjetiljke s kontaktom [O].
- Spojite dvije nove žice pod naponom iz nosača stezaljki za žice pod naponom s kontaktima [L] i [COM].
- Stegnite priključne vijke uređaja ACM-2300H.

Ovo je shema tehničkog postavljanja uređaja ACM-2300H s dvije zidne sklopke (strujni krug hotela/stepeništa).

Ovo je shema tehničkog postavljanja uređaja ACM-2300H s jednom zidnom sklopkom.

## 7. Uključite glavno napajanje

UKLJUČITE glavno napajanje prije nastavka postavljanja.



Ni u kom slučaju nije dozvoljeno dodirivati dijelove žice s kojih je skinuta izolacija nakon ovog koraka. Kad dođe napon, LED-pokazatelj na prijarniku zasvijetlit će nekoliko sekundi.

### 8.1. Aktivirajte način za uparivanje

Za aktiviranje načina za uparivanje pritisnite na 1 sekundu (s pomoću šiljastog objekta) gumb za povezivanje. Način za uparivanje bit će aktivan 15 sekundi i LED-pokazatelj na prijarniku polako će treperiti.

### 8.2. Pošaljite signal UKLJUČENOSTI

Dok LED-pokazatelj treperi, pritisnite gumb za UKLJUČIVANJE na odašiljaču Trust Smart Home kako biste uparili odašiljač s uređajem ACM-2300H. (Ili aktivirajte senzor Trust Smart Home).

### 8.3. Potvrda uparivanja

LED na modulu zatreperit će dva puta kako bi bila dana potvrda o pohrani koda. U memoriju prijamnika po kanalu može se spremi do 6 različitih kodova odašiljača. To ostaje u memoriji i kada se prijamnik postavi drugdje ili kada dođe do nestanka struje.

### 9. Postavljanje prijamnika

Postavite prijamnik u stropnu kutiju. Montirajte nazad rasvjetu ili upotrijebite poklopac. Provjerite imate li stalan pristup prijamniku, primjerice da ga možete ponovno pokrenuti ili registrirati novi odašiljač.

 Provjerite da se dijelovi žice s kojih je skinuta izolacija međusobno ne dodiruju.

### 10. Bežični upravljač

Odašiljačem pošaljite signal UKLJUČENOSTI za bežično paljenje svjetla.  
Odašiljačem pošaljite signal ISKLJUČENOSTI za bežično gašenje svjetla.  
Više informacija potražite u priručniku odašiljača.

**Još uvijek je moguće koristiti postojeće zidne sklopke koje se koriste za kontrolu povezane rasvjete.**

### Brisanje jednog koda odašiljača

- Pritisnite na 1 sekundu gumb za povezivanje. „Način za uparivanje“ bit će aktivan 15 sekundi i LED-pokazatelj na prijamniku polako će treperiti.
- Dok je „način za uparivanje“ aktivan, pošaljite signal ISKLJUČENOSTI s pomoću povezanog odašiljača Trust Smart Home. Ako je potrebno, provjerite upute za odašiljač.
- LED na modulu zatreperit će dva puta kako bi bila dana potvrda o uklanjanju koda.

Ponovite ovaj postupak za brisanje nekoliko odašiljača s prijamnika.

**Obrišite čitavu memoriju**

- (a) Pritisnite gumb za povezivanje na otprilike 8 sekundi dok LED-pokazatelj ne počne brzo treperiti.
- (b) Kada LED-pokazatelj brzo treperi, ponovno pritisnite gumb za povezivanje na 1 sekundu kako biste potvrdili da želite izbrisati čitavu memoriju.
- (c) LED na modulu zatreperit će dva puta kako bi bila dana potvrda o brisanju memorije.



## 1. Вимикання живлення від мережі

Перш ніж установлювати або від'єднувати цей продукт, завжди **ВИМИКАЙТЕ** живлення від мережі (на лічильнику). Пристрій АСМ-2300Н можна використовувати або у випадку з двома настінними вимикачами, під'єднаними до однієї лампи (схема сходової клітки чи готелю), або з одним настінним вимикачем, під'єднаним до однієї лампи.

## 2. Послаблення кріплення стельового світильника

Зніміть наявні освітлювальні прилади зі стелі, залишивши дроти під'єднаними до них. Потужність освітлювальних приладів не повинна перевищувати 2300 Вт. Якщо немає фазового дроту, потрібно його протягнути. У разі наявності сумнівів або запитань зверніться до кваліфікованого електрика.

## 3. Застереження щодо зачищення дротів

**З А.** Переконайтеся, що ділянка дроту, де знято ізоляцію, має довжину 5 мм.

**З В.** Під час під'єднання дротів до пристрою АСМ-2300Н перевірте, чи зачищені дроти надійно зафіксовано в модулі, а також чи немає дротів без ізоляції та таких, що контактують один з одним. Інакше це може спричинити коротке замикання.

## 4. Від'єднання дроту перемикання та нейтрального дроту

Щоб установити пристрій АСМ-2300Н, необхідно від'єднати дріт перемикання та нейтральний дріт лампи (за потреби від'єднайте дроти від клемної коробки або обріжте їх). У разі наявності сумнівів щодо кольорів дротів зверніться до кваліфікованого електрика.

## 5. Під'єднання фазового та нейтрального дротів до клемної коробки

**А.** Фазовий дріт із монтажної коробки під'єднайте до клемної коробки. Інший кінець фазового дроту також під'єднайте до тієї самої клемної коробки.

**Б.** Нейтральний дріт із монтажної коробки під'єднайте до іншої клемної коробки. Переконайтеся, що інші приймачі Trust Smart Home знаходяться на відстані щонайменше 50 см від пристрою АСМ-2300Н, щоб запобігти появі перешкод.

## 6. Під'єднання дроту перемикання та нейтрального дроту лампи до клемної коробки

- А. Дріт перемикання (чорний) із монтажної коробки під'єднайте до контакту [S].
- Б. Під'єднайте (синій) нейтральний дріт лампи до клемної коробки для під'єднання нейтральних дротів. Новий дріт із клемної коробки для нейтральних дротів під'єднайте до контакту [N].
- В. Під'єднайте дріт перемикання лампи до контакту [O].
- Г. Два нові фазові дроти з клемної коробки для фазових дротів під'єднайте до контактів [L] і [COM].
- Ґ. Закрутіть контактні гвинти пристрою ACM-2300H.

Ця технічна схема стосується встановлення пристрою ACM-2300H із двома настінними вимикачами (схема готелю/сходової клітки).

Ця технічна схема стосується встановлення пристрою ACM-2300H з одним настінним вимикачем.

## 7. Увімкнення живлення від мережі

Перш ніж продовжити процедуру встановлення, **УВІМКНІТЬ** живлення від мережі.

 Виконавши цей крок, будьте особливо уважними, щоб не допустити контакту будь-яких частин дротів без ізоляції.

Світлодіодний індикатор приймача світлитиметься протягом кількох секунд під час подачі напруги.

### 8.1 Активація режиму створення пари

Щоб активувати режим створення пари, гострим об'єктом натисніть і утримуйте протягом 1 секунди кнопку підключення. Режим створення пари триватиме 15 секунд. Протягом цього часу світлодіодний індикатор на приймачі повільно блиматиме.

### 8.2 Надсилання сигналу про увімкнення

Поки блимає світлодіодний індикатор, на передавачі Trust Smart Home натисніть кнопку увімкнення, щоб створити пару між передавачем і пристроєм ACM-2300H (або активуйте датчик Trust Smart Home).

### 8.3 Підтвердження процесу створення пари

Світлодіодний індикатор на модулі двічі блимне на знак підтвердження того, що код збережено. У пам'яті приймача можуть зберігатися до 6 різних кодів передавачів на канал. Установлення приймача в іншому місці або збій мережі живлення не впливають на пам'ять приймача.

### 9. Установлення приймача

Розмістіть приймач у монтажній коробці. Знову встановіть освітлювальні прилади або скористайтесь кришкою.

Забезпечте постійний доступ до приймача на випадок, якщо потрібно буде скинути налаштування або зареєструвати новий передавач.



Будьте уважними, щоб не допустити контакту будь-яких частин дротів без ізоляції.

### 10. Бездротове керування

За допомогою передавача надішліть сигнал про ввімкнення, щоб завдяки бездротовій технології ввімкнути світло.

За допомогою передавача надішліть сигнал про вимкнення, щоб завдяки бездротовій технології вимкнути світло.

Детальнішу інформацію див. у посібнику з експлуатації передавача.

Можна й надалі використовувати наявні настінні вимикачі, за допомогою яких здійснюється керування під'єднаними освітлювальними приладами.

### **Видалення одного коду передавача**

- A. Натисніть і утримайте протягом 1 секунди кнопку підключення. Режим створення пари триватиме 15 секунд. Протягом цього часу світлодіодний індикатор на приймачі повільно блиматиме.
- Б. У режимі створення пари надішліть сигнал про вимкнення за допомогою під'єданого передавача Trust Smart Home. За потреби див. посібник з експлуатації передавача.
- В. Світлодіодний індикатор на модулі двічі блимне на знак підтвердження того, що код видалено.

Щоб видалити з пам'яті приймача інформацію про кілька передавачів, повторіть описану процедуру.

### **Повне очищення пам'яті**

- A. Натисніть і утримуйте протягом приблизно 8 секунд кнопку підключення, доки світлодіодний індикатор не почне швидко блимати.
- Б. Поки світлодіодний індикатор швидко блимає, ще раз натисніть і утримуйте протягом 1 секунди кнопку підключення, щоб підтвердити процес повного очищення пам'яті.
- В. Світлодіодний індикатор на модулі двічі блимне на знак підтвердження того, що пам'ять повністю очищено.

هذا هو الرسم التخطيطي للتركيب الفني للمفتاح المدمج طراز ACM-2300H مع مفتاحي حائط (دائرة فندقية/بنر السلم).

هذا هو الرسم التخطيطي للتركيب الفني للمفتاح المدمج طراز ACM-2300H مع مفتاح حائط واحد.

## 7. تشغيل التيار الكهربائي

قم بتشغيل التيار الكهربائي قبل المتابعة في عملية التركيب.

**!** تأكد من عدم لمس أي أجزاء أسلاك تم تقشيرها بعد هذه الخطوة. سيضيء مؤشر LED في جهاز الاستقبال ليضع ثواب عند تطبيق الفلظية.

## 8.1 تفعيل وضع الاقتران

اضغط لمدة ثانية واحدة (باستخدام شيء مسنن) على زر Connect (توصيل) لتفعيل وضع الاقتران. يتم تفعيل وضع الاقتران لمدة 15 ثانية ويومض مؤشر LED في جهاز الاستقبال ببطء.

## 8.2 إرسال إشارة ON (تشغيل)

بينما يومض مؤشر LED، فاضغط على زر ON (تشغيل) بجهاز إرسال Trust Smart Home لإقران جهاز الإرسال بالمفتاح المدمج طراز ACM-2300H. (أو تفعيل مستشعر Trust Smart Home).

## 8.3 تأكيد الاقتران

سيومض مؤشر LED بوحدة التحكم مرتين للتأكيد على أنه تم تخزين الكود. كرر الخطوات من 8.1 إلى 8.3 للمصباح الثاني باستخدام زر الاقتران الآخر. يمكن لجهاز الاستقبال حفظ ما يصل إلى 6 أكواد مختلفة لجهاز الإرسال في ذاكرته لكل قناة. ويتم الاحتفاظ بالذاكرة حتى يتم تركيب جهاز الإرسال في مكان آخر أو عند انقطاع التيار الكهربائي.

## 9. وضع جهاز الاستقبال

ضع جهاز الاستقبال في العلبة السقفية. قم بتركيب المصابيح مرة أخرى في موضعها أو استخدم غطاء. تأكد دوماً من إمكانية وصولك إلى جهاز الاستقبال، من أجل إعادة ضبطه أو لتسجيل جهاز إرسال جديد، على سبيل المثال.

**!** تأكد من عدم حدوث تلامس بين أي أجزاء أسلاك تم تقشيرها.

**1. إيقاف تشغيل التيار الكهربائي**

اعمد دوماً إلى إيقاف التيار الكهربائي أولاً (في خزانة القياس) قبل البدء في تركيب هذا المنتج أو إزالته. يمكن استخدام المفتاح المدمج طراز ACM-2300H لمفتاحي حائط متصلين بمصباح واحد (دائرة بئر السلم/فندقية) أو لمفتاح حائط واحد فقط متصل بمصباح واحد.

**2. فك مصابيح السقف**

قم بفك المصابيح/الأجهزة الحالية من السقف، مع ترك الأسلاك المتصلة بالمصابيح. قد لا تتجاوز المصابيح/الأجهزة 2300 وات كحد أقصى. وفي حالة عدم وجود سلك حي، فيجب سحب السلك. استشر فنيًا كهربائيًا إذا ساورك الشك.

**3. التحذير الخاص بتقشير الأسلاك**

**3A.** تأكد من تقشير الأسلاك بمقدار 5 مم.  
**3B.** عند توصيل الأسلاك بالمفتاح المدمج طراز ACM-2300H، فتأكد من الضغط بإحكام على الأسلاك التي تم تقشيرها في وحدة التحكم، وعدم ظهور أي أسلاك مكشوفة وأنه لا يمكن أن يحدث تلامس بين الأسلاك. فقد يؤدي هذا إلى حدوث دائرة قصر.

**4. فصل سلك المفتاح والسلك المحايد**

لتركيب المفتاح المدمج طراز ACM-2300H، افصل سلك المفتاح والسلك المحايد الموجودين بالمصباح. (افصل من مجمع أطراف التوصيل أو قطع الأسلاك إذا لزم الأمر) استشر فنيًا كهربائيًا إذا ساورك الشك بخصوص ألوان الأسلاك.

**5. توصيل السلك الحي والسلك المحايد بمجمع أطراف التوصيل**

(أ) قم بتوصيل السلك الحي من العلبة السقفية إلى مجمع أطراف التوصيل. قم بتوصيل الطرف الآخر من السلك الحي أيضًا مرة أخرى داخل نفس مجمع أطراف التوصيل.  
(ب) قم بتوصيل السلك المحايد من العلبة السقفية إلى مجمع أطراف توصيل مختلف. تأكد من أن أجهزة استقبال Trust Smart Home الأخرى قد تم وضعها على مسافة لا تقل عن 50 سم بعيداً عن ACM-2300H لمنع التداخل.

**6. توصيل سلك المفتاح والسلك المحايد في المصباح بمجمع أطراف التوصيل**

(أ) قم بتوصيل سلك المفتاح (الأسود) من العلبة السقفية إلى الملامس [S].  
(ب) قم بتوصيل السلك المحايد (الأزرق) من المصباح إلى مجمع أطراف التوصيل بالسلك المحايد. قم بتوصيل سلك جديد من مجمع أطراف توصيل الأسلاك المحايدة بالملامس [N].  
(ج) قم بتوصيل سلك المفتاح من المصباح إلى الملامس [O].  
(د) قم بتوصيل اثنين من الأسلاك الحية الجديدة من مجمع أطراف توصيل الأسلاك الحية إلى الملامس [L] و[COM].  
(هـ) أحكم ربط براغي أطراف التوصيل الموجودة بالمفتاح المدمج طراز ACM-2300H.



## 10. التحكم اللاسلكي

استخدم جهاز الإرسال لإرسال إشارة ON (تشغيل) لتشغيل المصباح لاسلكيًا.  
استخدم جهاز الإرسال لإرسال إشارة OFF (إيقاف تشغيل) لإيقاف تشغيل المصباح لاسلكيًا.  
راجع دليل جهاز الإرسال للحصول على مزيد من المعلومات.

لا يزال بالإمكان استخدام مفاتيح الحائط الموجودة المستخدمة للتحكم في المصابيح المتصلة.

### حذف كود جهاز إرسال الإشارات

- اضغط لمدة ثانية واحدة تقريبًا على زر Connect (توصيل). يتم تفعيل «وضع الاقتران» لمدة 15 ثانية ويومض مؤشر LED في جهاز الاستقبال ببطء.
  - استخدم جهاز إرسال Trust Smart Home المتصل لإرسال إشارة OFF (إيقاف تشغيل) أثناء تفعيل «وضع الاقتران».
  - وإذا لزم الأمر، فراجع دليل تعليمات جهاز الإرسال.
  - سيومض مؤشر LED بوحدرة التحكم مرتين للتأكيد على أنه تمت إزالة الكود.
- كرّر هذا الإجراء لحذف العديد من أجهزة الإرسال من جهاز الاستقبال.

### مسح الذاكرة بالكامل

- اضغط على زر Connect (توصيل) لمدة 8 ثوان تقريبًا إلى أن يبدأ مؤشر LED في الوميض.
- اضغط على زر Connect (توصيل) مرة أخرى لمدة ثانية واحدة حينما يومض مؤشر LED بسرعة، وذلك للتأكيد على أنك ترغب في مسح الذاكرة بالكامل.
- سيومض مؤشر LED بوحدرة التحكم مرتين للتأكيد على أنه تم مسح الذاكرة.